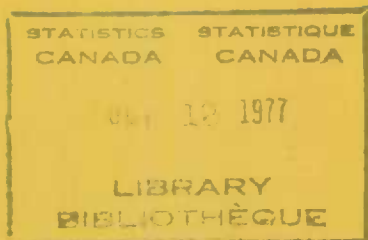


Fish freezings and stocks

JULY 1977

Congélations et stocks de poisson

JUILLET 1977



STATISTICS CANADA — STATISTIQUE CANADA
Manufacturing and Primary Industries Division — Division des industries manufacturières et primaires

FISH FREEZINGS AND STOCKS

CONGÉLATIONS ET STOCKS DE POISSON

JULY - 1977 - JUILLET

Published by Authority of
The Minister of Industry, Trade and Commerce

Publication autorisée par
le ministre de l'Industrie et du Commerce

October - 1977 - Octobre
5-3305-701

Price—Prix: 40 cents
\$4.00 a year—par année

Vol. 60—No. 7

Statistics Canada should be credited when republishing all or any part of this document
Reproduction autorisée sous réserve d'indication de la source: Statistique Canada

Ottawa

SYMBOLS

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- .. figures not available.
- ... Figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- amount too small to be expressed.
- P preliminary figures.
- r revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

SIGNES CONVENTIONNELS

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- .. nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- nombres infimes.
- P nombres provisoires.
- r nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

TABLE OF CONTENTS

TABLE DES MATIÈRES

Table	Page
Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products	
1. Canada	5
2. Newfoundland	12
3. Maritime Provinces	16
4. Quebec	20
5. Ontario	24
6. Prairie Provinces and Northwest Territories	28
7. British Columbia	32

Tableau	Page
Congélations et stocks de produits congelés de la pêche	
1. Canada	5
2. Terre-Neuve	12
3. Provinces des Maritimes	16
4. Québec	20
5. Ontario	24
6. Provinces des Prairies et Territoires du Nord-Ouest	28
7. Colombie-Britannique	32

FORWARD

The monthly survey of frozen fish is undertaken by Statistics Canada and is collected in co-operation with Environment Canada, Fisheries Services, and in the case of Quebec firms, the Quebec Bureau of Statistics. Both these agencies have access to the returns.

Every effort is made to include in this survey all firms producing frozen fish products. Also included are public and private cold storage plants, holding significant quantities of frozen fish, (i.e., 30,000 pounds or more at any period in the year).

A "must" list of respondents has been compiled based on those firms which have a substantial effect on statistics; either provincially, regionally or at a product level. Estimates are made for other firms if they fail to reply on time. The actual Freezings and Stocks are substituted for these estimates on receipt of the questionnaire and included in the revised data.

Chapter 21 of the Statutes of Canada 1968-69, covering the Freshwater Fish Marketing Act provides for the creation of a Freshwater Fish Marketing Corporation. This Corporation began operations in Manitoba, Saskatchewan, Alberta and Northwest Territories on May 1st 1969 and in Northwest Ontario on September 15th 1969. The corporation now freezes and stores practically 100% of all freshwater fish products in this area. It has therefore become necessary, in order to conform with the provisions of the Statistics Act, to suppress the data for freshwater species.

AVANT-PROPOS

Statistique Canada fait une enquête mensuelle sur le poisson congelé en collaboration avec Environnement Canada, Services des pêches et, pour ce qui est des entreprises du Québec, avec le Bureau de la statistique du Québec. Ces deux organismes ont accès aux déclarations.

On fait l'impossible pour faire entrer dans le champ de l'enquête toutes les entreprises produisant du poisson congelé. Sont également pris en compte les entrepôts frigorifiques privés et publics, qui détiennent d'importantes quantités de poisson congelé (c.-à-d., 30,000 livres ou plus à un moment quelconque de l'année).

On a établi une liste de répondants dont les déclarations sont indispensables, parce qu'elles ont un effet appréciable sur la statistique; cela a été fait par province, par région ou au niveau des produits. Des estimations remplacent les chiffres des autres entreprises qui ne répondent pas à temps. Les chiffres réels de la production et des stocks sont substitués à ces estimations sur réception du questionnaire et inclus avec les données rectifiées.

La Loi sur la commercialisation du poisson d'eau douce (chapitre 21 des Statuts du Canada, 1968-1969) crée un Office de commercialisation du poisson d'eau douce. Cet office est en activité au Manitoba, en Saskatchewan, en Alberta et dans les Territoires du Nord-Ouest depuis le 1^{er} mai 1969, et dans le nord-ouest de l'Ontario, depuis le 15 septembre 1969. L'Office congèle et entrepose maintenant presque la totalité des produits de poisson d'eau douce de cette région. Il a donc fallu supprimer les données sur les espèces d'eau douce pour en garantir le caractère confidentiel, conformément aux dispositions de la Loi sur la statistique.

TABLE 1. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Canada

TABEAU 1. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Canada

Species — Espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	July — Juillet		Year-to-date — Total cumulatif		July 31 — 31 juillet		June 30 — 30 juin
	1976	1977 ^P	1976	1977 ^P	1976	1977 ^P	1977
	thousands of pounds - milliers de livres						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés):							
Groundfish - Poissons de fond:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Dressed - Habillée	(1)	41	(1)	382	653	656	442
Fillets - Filets	3,582	3,398	22,205	21,685	6,232	4,502	4,772
Blocks and slabs - Blocs et dalles	10,458	15,868	27,622	44,330	6,761	9,007	8,411
Cod, Pacific - Morue du Pacifique:							
Dressed - Habillée	173	101	743	372	615	381	476
Fillets - Filets	511	485	1,862	1,697	490	471	345
Blocks and slabs - Blocs et dalles	(1)	424	1,479	1,307	941	617	331
Flounders and soles(2) - Fléts et soles(2):							
Dressed - Habillés	21	290	252	663	647	1,737	1,183
Fillets - Filets	5,026	4,904	29,977	26,473	3,641	4,201	4,091
Blocks and slabs - Blocs et dalles	1,092	1,466	4,835	5,691	876	1,474	1,255
Haddock - Églefin:							
Dressed - Habillé	—	—	(1)	x	(1)	(1)	28
Fillets - Filets	871	1,004	3,939	4,815	1,848	862	1,126
Blocks and slabs - Blocs et dalles	283	543	1,063	2,268	951	995	123
Halibut, Atlantic - Flétan de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé	34	29	290	410	281	316	285
Fillets - Filets	16	11	37	86	27	68	79
Blocks and slabs - Blocs et dalles	(1)	(1)	(1)	(1)	13	1	186
Halibut, Pacific - Flétan du Pacifique:							
Dressed - Habillé	1,713	1,365	5,895	3,186	5,599	3,337	1,882
Flitches (fillets) - Flèches (filets)	(1)	2	(1)	12	(1)	407	393
Steaks - Tranches	(1)	x	(1)	(1)	46	54	72
Blocks - Blocs	(1)	48	(1)	100	(1)	49	(1)
Other - Autres	(1)	—	(1)	116	(1)	10	47
Ocean catfish - Poisson-chat:							
Dressed - Habillé	—	—	—	—	(1)	8	8
Fillets - Filets	200	206	885	1,068	120	124	132
Blocks and slabs - Blocs et dalles	50	26	91	224	44	19	18
Pollock - Gobeberge:							
Dressed - Habillée	—	—	(1)	62	(1)	101	24
Fillets - Filets	568	254	3,135	3,577	1,666	564	486
Blocks and slabs - Blocs et dalles	742	737	2,772	4,383	1,725	1,805	1,023
Redfish (Ocean perch) - Perche rose:							
Dressed - Habillée	—	355	502	526	18	172	99
Fillets - Filets	5,990	7,084	30,506	17,932	3,786	3,575	3,301
Blocks and slabs - Blocs et dalles	95	185	1,028	443	204	468	78
Turbot (Greenland) - Turbot (Groënland):							
Dressed - Habillé	(1)	5	(1)	46	(1)	102	133
Fillets - Filets	1,123	1,816	2,940	5,698	1,210	1,174	944
Blocks and slabs - Blocs et dalles	1,200	930	1,800	1,844	284	976	671
Other groundfish - Autres poissons de fond:							
Dressed - Habillés	427	75	957	534	292	596	582
Fillets - Filets	303	79	920	312	1,220	162	157
Blocks and slabs - Blocs et dalles	898	320	978	1,425	538	235	156
Portions, sticks, etc. - Portions, baguettes, etc.:							
Fish and chips - Poisson et frites	(1)	365	(1)	5,305	361	1,187	750
Portions:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	(1)	342	(1)	3,802	447	1,000	712
Raw, breaded - Crues, panées	(1)	166	(1)	979	297	271	119
Raw, unbreaded - Crues, non panées	(1)	18	(1)	233	43	27	61
Sticks - Baguettes:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	(1)	681	(1)	5,752	650	1,232	565
Raw, breaded - Crues, panées	—	x	—	x	(1)	53	43
Raw, unbreaded - Crues, non panées	—	—	(1)	—	(1)	(1)	2
Other - Autres	2,784	983	25,215	7,672	433	635	247

See footnote(s) at end of table. - Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 1. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Canada - Continued

TABLÉAU 1. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Canada - suite

Species - Espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	July - Juillet		Year-to-date - Total cumulatif		July 31 - 31 juillet		June 30 - 30 juin
	1976	1977 ^P	1976	1977 ^P	1976	1977 ^P	1977
metric - tonnes - métriques							
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés):							
Groundfish - Poissons de fond:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Dressed - Habillée	(1)	19	(1)	173	296	296	200
Fillets - Filets	1 625	1 541	10 073	9 835	2 828	2 043	2 165
Blocks and slabs - Blocs et dalles	4 744	7 198	15 529	20 108	3 067	4 086	3 815
Cod, Pacific - Morue du Pacifique:							
Dressed - Habillée	78	46	337	169	279	173	216
Fillets - Filets	232	220	844	771	223	213	157
Blocks and slabs - Blocs et dalles	(1)	192	671	593	427	280	151
Flounders and soles(2) - Flèts et soles(2):							
Dressed - Habillés	10	132	114	301	292	787	537
Fillets - Filets	2 280	2 225	13 598	12 008	1 652	1 904	1 856
Blocks and slabs - Blocs et dalles	495	665	2 195	2 582	398	668	569
Haddock - Églefin:							
Dressed - Habillé	-	-	(1)	x	(1)	(1)	13
Fillets - Filets	395	455	1 786	2 182	838	391	510
Blocks and slabs - Blocs et dalles	128	246	480	1 027	431	452	56
Halibut, Atlantic - Flétan de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé	16	13	132	185	127	143	129
Fillets - Filets	7	5	16	39	12	30	36
Blocks and slabs - Blocs et dalles	(1)	(1)	(1)	(1)	6	-	84
Halibut, Pacific - Flétan du Pacifique:							
Dressed - Habillé	777	619	2 674	1 445	2 540	1 513	854
Fillets (filets) - Flèches (filets)	(1)	1	(1)	6	(1)	185	178
Steaks - Tranches	(1)	x	(1)	(1)	22	23	32
Blocks - Blocs	(1)	22	(1)	46	(1)	22	(1)
Other - Autres	(1)	-	(1)	52	(1)	4	21
Ocean catfish - Poisson-chat:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	(1)	3	3
Fillets - Filets	90	93	401	484	54	55	60
Blocks and slabs - Blocs et dalles	23	12	41	102	20	9	8
Pollock - Gouberge:							
Dressed - Habillée	-	-	(1)	28	(1)	46	10
Fillets - Filets	257	115	1 422	1 623	756	256	220
Blocks and slabs - Blocs et dalles	336	335	1 255	1 987	783	818	464
Redfish (Ocean perch) - Perche rose:							
Dressed - Habillée	-	161	228	238	9	78	45
Fillets - Filets	2 717	3 213	13 837	8 133	1 718	1 622	1 498
Blocks and slabs - Blocs et dalles	38	84	460	199	93	213	35
Turbot (Greenland) - Turbot (Groënland):							
Dressed - Habillé	(1)	2	(1)	21	(1)	46	60
Fillets - Filets	510	824	1 335	2 584	550	533	428
Blocks and slabs - Blocs et dalles	544	422	817	836	129	443	303
Other groundfish - Autres poissons de fond:							
Dressed - Habillés	193	34	430	242	130	270	264
Fillets - Filets	137	36	414	143	552	74	71
Blocks and slabs - Blocs et dalles	407	145	443	645	243	106	71
Portions, sticks, etc. - Portions, baguettes, etc.:							
Fish and chips - Poisson et frites	(1)	165	(1)	2 406	165	539	341
Portions:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	(1)	156	(1)	1 726	202	453	322
Raw, breaded - Crues, panées	(1)	75	(1)	445	135	123	53
Raw, unbreaded - Crues, non panées	(1)	8	(1)	105	19	12	27
Sticks - Baguettes:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	(1)	308	(1)	2 607	294	557	258
Raw, breaded - Crues, panées	-	x	-	x	(1)	24	20
Raw, unbreaded - Crues, non panées	-	-	(1)	-	(1)	(1)	-
Other - Autres	1 261	446	11 436	3 480	194	288	112

See footnote(s) at end of table. - Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 1. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Canada - Continued
 TABLEAU 1. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Canada - suite

Species — Espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	July — Juillet		Year-to-date — Total cumulatif		July 30 — 31 juillet		June 30 — 30 juin
	1976	1977 ^P	1976	1977 ^P	1976	1977 ^P	1977
	thousands of pounds - milliers de livres						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Con- cluded - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés) - fin:							
Pelagic and estuarial - Poissons pélagiques et d'estuaire:							
Herring (excluding bait) - Hareng (sauf boîte):							
Round - Entier	187	1,426	38,921	43,570	(1)	1,220	1,972
Filletts - Filets	2,174	12	20,752	26,245	2,364	207	2,181
Mackerel, round or dressed (excluding bait) - Maquereau entier ou habillé (sauf boîte)	112	1,092	543	2,564	573	858	802
Salmon, Atlantic - Saumon de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé	(1)	154	(1)	338	303	192	199
Salmon, Pacific - Saumon du Pacifique:							
Chum - Kéta:							
Dressed - Habillé	1,183	1,564	1,208	1,878	1,646	2,256	878
Filletts - Filets	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)	5	11
Steaks - Tranches	(1)	-	(1)	42	(1)	26	39
Coho:							
Dressed - Habillé	3,179	1,652	4,619	2,136	4,149	2,171	707
Steaks - Tranches	(1)	-	(1)	1	15	7	8
Pink - Rose:							
Dressed - Habillé	339	2,378	383	2,469	528	2,889	108
Sockeye - Rouge:							
Dressed - Habillé	525	1,293	790	1,902	574	1,502	454
Spring, pink - Quinnet rose:							
Dressed - Habillé	51	293	92	247	104	499	43
Spring, red - Quinnet rouge:							
Dressed - Habillé	1,826	722	4,430	2,755	3,389	1,785	1,622
Filletts - Filets	(1)	-	(1)	-	(1)	(1)	(1)
Spring, white - Quinnet blanc:							
Dressed - Habillé	336	417	722	850	662	685	443
Unclassified - Non classé:							
All forms - Toutes formes	74	492	160	618	120	1,012	479
Salmon Pacific - Total - Saumon du Pacifique	7,513	8,811	12,404	12,998	11,187	12,837	4,792
Smelts(3) - Éperlans(3):							
Round or dressed - Entiers ou habillés	(1)	3,495	(1)	10,729	(1)	1,787	1,392
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits	x	23	x	280	x	31	37
Swordfish - Espadon:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	-	-	-
Filletts (slabs) - Filets (dalles)	-	-	-	-	-	-	-
Tuna - Thon:							
Dressed - Habillé	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)	3,090	273
Filletts (slabs) - Filets (dalles)	-	-	-	-	(1)	-	-
Other pelagic and estuarial - Autres poissons pélagiques et d'estuaire:							
Round or dressed - Entiers ou habillés	6,156	6,056	28,018	22,765	13,598	2,452	2,050
Filletts - Filets	x	3,609	x	4,056	77	734	138
Blocks and slabs - Blocs et dalles	x	2,573	x	7,303	x	311	106
All sea fish - Total - Tous poissons de mer	54,680	71,980	275,530	306,567	71,387	67,350	49,780

See footnote(s) at end of table. - Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 1. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Canada - Continued

TABLEAU 1. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Canada - suite

Species - Espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	July - Juillet		Year-to-date - Total cumulatif		July 31 - 31 juillet		June 30 - 30 juin
	1976	1977 ^P	1976	1977 ^P	1976	1977 ^P	1977
	metric - tonnes - métriques						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Concluded - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés) - fin:							
Pelagic and estuarial - Poissons pélagiques et d'estuaire:							
Herring (excluding bait) - Hareng (sauf boîte):							
Round - Entier	85	647	17 656	19 764	(1)	553	895
Filletts - Filets	986	5	9 413	11 904	1 072	94	989
Mackerel, round or dressed (excluding bait) - Maquereau entier ou habillé (sauf boîte)	51	495	246	1 163	260	390	365
Salmon, Atlantic - Saumon de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé	(1)	70	(1)	154	138	88	90
Salmon, Pacific - Saumon du Pacifique:							
Chum - Kéta:							
Dressed - Habillé	537	709	548	852	747	1 024	399
Filletts - Filets	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)	2	5
Steaks - Tranches	(1)	-	(1)	19	(1)	11	18
Chino:							
Dressed - Habillé	1 442	749	2 095	969	1 881	986	320
Steaks - Tranches	(1)	-	(1)	-	7	2	2
Pink - Rose:							
Dressed - Habillé	154	1 079	174	1 120	239	1 310	49
Sockeye - Rouge:							
Dressed - Habillé	238	586	358	863	260	682	206
Spring, pink - Quinnet rose:							
Dressed - Habillé	23	133	42	158	47	226	19
Spring, red - Quinnet rouge:							
Dressed - Habillé	828	327	2 009	1 249	1 538	810	735
Filletts - Filets	(1)	-	(1)	-	(1)	(1)	9
Spring, white - Quinnet blanc:							
Dressed - Habillé	152	189	328	386	300	311	201
Unclassified - Non classé:							
All forms - Toutes formes	33	223	72	280	54	460	208
Salmon Pacific - Total - Saumon du Pacifique	3 407	3 995	5 626	5 896	5 073	5 824	2 171
Smelts(3) - Éperlans(3):							
Round or dressed - Entiers ou habillés	(1)	1 585	(1)	4 865	(1)	810	632
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits	x	11	x	129	x	13	17
Swordfish - Espadon:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	-	-	-
Filletts (slabs) - Filets (dalles)	-	-	-	-	-	-	-
Tuna - Thon:							
Dressed - Habillé	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)	1 402	125
Filletts (slabs) - Filets (dalles)	-	-	-	-	-	-	-
Other pelagic and estuarial - Autres poissons pélagiques et d'estuaire:							
Round or dressed - Entiers ou habillés	2 792	2 747	12 704	10 325	6 166	1 112	930
Filletts - Filets	x	1 637	x	1 840	35	332	62
Blocks and slabs - Blocs et dalles	x	1 167	x	3 313	x	141	48
All sea fish - Total - Tous poissons de mer	24 793	32 648	124 960	139 049	32 375	30 540	22 576

See footnote(s) at end of table. - Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 1. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Canada - Continued
 TABLEAU 1. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Canada - suite

Species - Espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	July - Juillet		Year-to-date - Total cumulatif		July 31 - 31 juillet		June 30 - 30 juin
	1976	1977 ^P	1976	1977 ^P	1976	1977 ^P	1977
	thousands of pounds - milliers de livres						
Frozen shellfish - Coquillages congelés:							
Crabs - Crabes	580	1,066	1,244	2,462	893	1,568	1,176
Lobsters - Homards:							
Whole - Entiers	(1)	252	(1)	1,985	476	1,044	586
Meat - Chair	(1)	389	(1)	883	1,014	836	672
Scallops - Pétoncles:							
Unbreaded - Non panés	1,760	3,212	8,053	9,292	1,945	818	753
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits ..	(1)	361	1,566	2,292	103	380	52
Shrimps - Crevettes	365	420	1,425	1,917	2,182	1,736	2,134
Other shellfish - Autres coquillages	388	80	3,215	1,285	445	370	867
Shellfish - Total - Coquillages	3,093	5,780	15,503	20,116	7,058	6,752	6,240
Frozen freshwater fish - Total - Poissons d'eau douce, congelés							
	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)
Frozen smoked fish - Poissons fumés et congelés:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Fillets - Filets	(1)	79	559	568	262	257	116
Cod, Pacific - Morue du Pacifique:							
Dressed - Habillée	7	11	116	190	(1)	18	298
Fillets - Filets	(1)	12	(1)	125	60	18	8
Haddock - Églefin:							
Dressed (finnan haddie) - Habillé (finnan haddie)	-	(1)	42	60	27	21	21
Fillets - Filets	-	-	2	-	(1)	6	3
Salmon - Saumon:							
Fillets - Filets	(1)	48	329	290	118	101	109
Sea herring - Hareng de mer:							
Dressed (kippers) - Habillé (légèrement fumé) ..	(1)	63	288	344	144	252	90
Other frozen smoked - Autres poissons fumés et congelés	185	88	230	148	118	152	27
Frozen smoked fish - Total - Poissons fumés et congelés	192	301	1,566	1,725	729	825	672
Frozen bait and animal feed - Boëtte et aliments pour animaux, congelés:							
Bait - Boëtte:							
Herring - Hareng	x	813	2,948	4,577	2,466	1,653	2,219
Mackerel - Maquereau	x	1,403	2,336	4,265	1,708	1,893	2,652
Squid - Encornet	545	912	800	982	1,091	701	317
Capelin - Capelan	-	161	99	333	x	273	(1)
Other - Autres	284	107	1,218	5,099	x	213	587
Animal feed - Aliments pour animaux	x	3,216	5,550	10,547	4,008	3,339	2,596
Frozen bait and animal feed - Total - Boëtte et aliments pour animaux, congelés	2,416	6,612	12,951	25,803	10,039	8,072	8,371
All types - Total - Tous genres	60,381	84,673	305,550	354,211	89,213	82,999	65,063

See footnote(s) at end of Table. - Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 1. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Canada - Concluded

TABLEAU 1. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Canada - fin

Species - Espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	July - Juillet		Year-to-date - Total cumulatif		July 31 - 31 juillet		June 30 - 30 juin
	1976	1977 ^P	1976	1977 ^P	1976	1977 ^P	1977
	metric - tonnes - métriques						
Frozen shellfish - Coquillages congelés:							
Crabs - Crabes	263	483	562	1 116	405	711	534
Lobsters - Homards:							
Whole - Entiers	(1)	114	(1)	900	215	473	266
Meat - Chair	(1)	177	(1)	401	460	380	305
Scallops - Pétoncles:							
Unbreaded - Non panés	798	1 458	3 653	4 213	882	371	342
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits	(1)	163	710	1 041	47	174	24
Shrimps - Crevettes	165	191	645	871	989	788	968
Other shellfish - Autres coquillages	174	36	1 455	582	202	168	394
Shellfish - Total - Coquillages	1 400	2 622	7 025	9 124	3 200	3 065	2 833
Frozen freshwater fish - Total - Poissons d'eau douce, congelés							
	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)
Frozen smoked fish - Poissons fumés et congelés:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Fillets - Filets	(1)	36	253	258	119	117	54
Cod, Pacific - Morue du Pacifique:							
Dressed - Habillée	3	5	52	86	(1)	7	135
Fillets - Filets	(1)	5	(1)	56	28	8	3
Haddock - Églefin:							
Dressed (finnan haddie) - Habillé (finnan haddie)	-	(1)	19	27	12	9	10
Fillets - Filets	-	-	1	-	(1)	3	1
Salmon - Saumon:							
Fillets - Filets	(1)	21	149	131	53	46	50
Sea herring - Hareng de mer:							
Dressed (kippers) - Habillé (légèrement fumé)	(1)	28	130	153	65	114	41
Other frozen smoked - Autres poissons fumés et congelés	82	40	103	66	53	68	13
Frozen smoked fish - Total - Poissons fumés et congelés	85	135	707	777	330	372	307
Frozen bait and animal feed - Boëtte et aliments pour animaux, congelés:							
Bait - Boëtte:							
Herring - Hareng	x	368	1 338	2 075	1 118	749	1 007
Mackerel - Maquereau	x	636	1 060	1 935	774	858	1 203
Squid - Encornet	247	414	363	445	495	318	143
Capelin - Capelan	-	73	45	151	x	124	(1)
Other - Autres	129	48	553	2 311	x	96	266
Animal feed - Aliments pour animaux	x	1 460	2 518	4 786	1 818	1 515	1 177
Frozen bait and animal feed - Total - Boëtte et aliments pour animaux, congelés	1 095	2 999	5 877	11 703	4 552	3 660	3 796
All types - Total - Tous genres	27 373	38 404	138 569	160 653	40 457	37 637	29 512

(1) Confidential, included with "other". - Confidentiel, inclus avec "autres".

(2) Including all small flatfish. - Y compris tous petits poissons-plats.

(3) Including smelts caught in the inland waters. - Y compris les éperlans pris dans les eaux intérieures.

(4) See page 5, paragraph 4. - Voir page 5 au paragraphe 4.

Note: In tables where commodity breakdowns do not add to totals, differences are due to rounding. - Nota: Dans certains tableaux sur la préparation des marchandises, les totaux peuvent ne pas correspondre, à la somme des éléments, à cause de l'arrondissement des chiffres.

TABLE 2. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Newfoundland

TABLEAU 2. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Terre-Neuve

Area and species - Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	July - Juillet		Year-to date - Total cumulatif		July 31 - 31 juillet		June 30 - 30 juin
	1976	1977 ^P	1976	1977 ^P	1976	1977 ^P	1977
	thousands of pounds - milliers de livres						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés):							
Groundfish - Poissons de fond:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Dressed - Habillée	(1)	(1)	(1)	(1)	512	(1)	395
Fillets - Filets	2,811	1,564	11,931	(1)	3,273	1,917	2,642
Blocks and slabs - Blocs et dalles	9,229	13,148	22,344	33,951	4,285	6,300	6,928
Flounders and soles(2) - Flets et soles(2):							
Dressed - Habillés	(1)	4	(1)	(1)	318	1,434	738
Fillets - Filets	3,783	3,480	23,242	20,269	1,711	1,804	1,979
Blocks and slabs - Blocs et dalles	928	1,131	3,946	4,430	565	1,045	999
Haddock - Églefin:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	-	-	(1)
Fillets - Filets	9	1	55	(1)	23	13	14
Blocks and slabs - Blocs et dalles	3	1	26	51	11	(1)	11
Halibut, Atlantic - Flétan de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé	(1)	26	(1)	401	88	103	184
Fillets - Filets	(1)	2	(1)	47	2	34	56
Blocks and slabs - Blocs et dalles	(1)	(1)	(1)	(1)	13	1	(1)
Ocean catfish - Poisson-chat:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	(1)	7	(1)
Fillets - Filets	(1)	93	342	433	(1)	36	43
Blocks and slabs - Blocs et dalles	50	26	89	77	44	(1)	18
Pollock - Gouberge:							
Dressed - Habillée	-	-	-	-	-	-	-
Fillets - Filets	(1)	1	(1)	20	22	1	3
Blocks and slabs - Blocs et dalles	(1)	7	(1)	32	6	12	13
Redfish (Ocean perch) - Perche rose:							
Dressed - Habillée	-	(1)	-	(1)	(1)	(1)	68
Fillets - Filets	3,138	3,251	15,338	7,991	1,615	1,612	1,485
Blocks and slabs - Blocs et dalles	31	17	500	161	52	41	38
Turbot (Greenland) - Turbot (Groënland):							
Dressed - Habillé	(1)	5	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)
Fillets - Filets	989	1,645	2,245	4,919	665	692	635
Blocks and slabs - Blocs et dalles	1,180	600	1,748	1,473	229	903	627
Other groundfish - Autres poissons de fond:							
Dressed - Habillés	350	213	770	850	8	848	136
Fillets - Filets	146	2	49	9,171	78	3	2
Blocks and slabs - Blocs et dalles	78	32	344	363	x	70	100
Portions, sticks, etc. - Portions, baguettes, etc.:							
Fish and chips - Poisson et frites	-	-	-	-	-	-	-
Portions:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	x	(1)	x	(1)	(1)	(1)	(1)
Raw, breaded - Crues, panées	x	-	x	(1)	(1)	-	18
Raw, unbreaded - Crues, non panées	-	-	x	-	-	-	-
Sticks - Baguettes:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	x	(1)	x	(1)	(1)	(1)	(1)
Raw, breaded - Crues, panées	-	(1)	-	(1)	-	(1)	-
Raw, unbreaded - Crues, non panées	-	-	-	-	-	-	-
Other - Autres	x	138	x	859	71	139	204

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 2. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Newfoundland - Continued

TABLEAU 2. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Terre-Neuve - suite

Area and species - Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	July - Juillet		Year-to-date - Total cumulatif		July 31 - 31 juillet		June 30 - 30 juin
	1976	1977 ^P	1976	1977 ^P	1976	1977 ^P	1977
	metric - tonnes - métriques						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés):							
Groundfish - Poissons de fond:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Dressed - Habillée	(1)	(1)	(1)	(1)	232	(1)	179
Fillets - Filets	1 275	709	5 412	(1)	1 485	870	1 198
Blocks and slabs - Blocs et dalles	4 186	5 964	10 135	15 400	1 944	2 858	3 142
Flounders and soles(2) - Flets et soles(2):							
Dressed - Habillés	(1)	2	(1)	(1)	144	650	335
Fillets - Filets	1 716	1 579	10 543	9 194	776	818	898
Blocks and slabs - Blocs et dalles	421	513	1 791	2 010	256	474	453
Haddock - Églefin:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	-	-	(1)
Fillets - Filets	4	--	24	(1)	10	6	6
Blocks and slabs - Blocs et dalles	1	--	10	22	5	(1)	5
Halibut, Atlantic - Flétan de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé	(1)	12	(1)	181	40	47	83
Fillets - Filets	(1)	1	(1)	21	1	15	25
Blocks and slabs - Blocs et dalles	(1)	(1)	(1)	(1)	6	--	(1)
Ocean catfish - Poisson-chat:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	(1)	3	(1)
Fillets - Filets	(1)	42	155	196	(1)	16	20
Blocks and slabs - Blocs et dalles	23	12	40	36	20	(1)	8
Pollock - Goberge:							
Dressed - Habillée	-	-	-	-	-	-	-
Fillets - Filets	(1)	--	(1)	9	10	--	1
Blocks and slabs - Blocs et dalles	(1)	3	(1)	13	3	5	6
Redfish (Ocean perch) - Perche rose:							
Dressed - Habillée	-	(1)	-	(1)	(1)	(1)	31
Fillets - Filets	1 423	1 475	6 957	3 625	733	731	674
Blocks and slabs - Blocs et dalles	14	8	226	72	24	19	17
Turbot (Greenland) - Turbot (Groënland):							
Dressed - Habillé	(1)	2	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)
Fillets - Filets	449	746	1 019	2 231	302	314	288
Blocks and slabs - Blocs et dalles	535	272	793	668	104	410	284
Other groundfish - Autres poissons de fond:							
Dressed - Habillés	160	97	350	386	4	385	62
Fillets - Filets	65	1	20	4 157	35	1	1
Blocks and slabs - Blocs et dalles	35	15	155	164	x	33	45
Portions, sticks, etc. - Portions, baguettes, etc.:							
Fish and chips - Poisson et frites							
Portions:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	x	(1)	x	(1)	(1)	(1)	(1)
Raw, breaded - Crues, panées	x	-	x	(1)	(1)	-	8
Raw, unbreaded - Crues, non panées	-	-	x	-	-	-	-
Sticks - Baguettes:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	x	(1)	x	(1)	(1)	(1)	(1)
Raw, breaded - Crues, panées	-	(1)	-	(1)	-	(1)	-
Raw, unbreaded - Crues, non panées	-	-	-	-	-	-	-
Other - Autres	x	63	x	389	33	63	93

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 2. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Newfoundland - Continued

TABLEAU 2. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Terre-Neuve - suite

Area and species - Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	July - Juillet		Year-to-date - Total cumulatif		July 31 - 31 juillet		June 30 - 30 juin
	1976	1977 ^P	1976	1977 ^P	1976	1977 ^P	1977
	thousands of pounds - milliers de livres						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Concluded - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés) - fin: Pelagic and estuarial - Poissons pélagiques et d'estuaire:							
Herring (excluding bait) - Hareng (sauf boëtte):							
Round - Entier	163	86	1,802	8,489	723	60	846
Fillets - Filets	177	12	3,822	5,644	755	29	932
Mackerel, round or dressed (excluding bait) - Maquereau entier ou habillé (sauf boëtte)	8	34	8	(1)	7	92	275
Salmon, Atlantic - Saumon de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé	(1)	(1)	(1)	(1)	204	(1)	131
Smelts(3) - Éperlans(3):							
Round or dressed - Entiers ou habillés	-	-	-	-	(1)	-	-
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits	-	-	-	-	-	-	-
Other pelagic and estuarial - Autres poissons pélagiques et d'estuaire:							
Round or dressed - Entiers ou habillés	411	1,892	1,568	3,423	581	1,855	1,240
Fillets - Filets	-	-	x	3	x	-	14
Blocks and slabs - Blocs et dalles	x	16	x	3,814	x	40	95
All sea fish - Total - Tous poissons de mer	23,559	27,427	91,546	106,871	15,913	19,091	20,869
Frozen shellfish - Coquillages congelés:							
Crabs - Crabes	x	314	761	x	209	206	(1)
Lobsters - Homards:							
Whole - Entiers	x	x	(1)	x	x	(1)	(1)
Meat - Chair	-	-	-	-	-	-	-
Scallops - Pétoncles:							
Unbreaded - Non panés	-	x	-	x	-	(1)	(1)
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits ..	-	x	-	x	-	(1)	-
Shrimps - Crevettes	x	x	(1)	x	x	42	49
Other shellfish - Autres coquillages	x	-	822	4	76	21	450
Shellfish - Total - Coquillages	x	x	1,583	x	x	269	499
Frozen smoked fish - Poissons fumés et congelés:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Fillets - Filets	-	-	-	-	-	-	-
Sea herring - Hareng de mer:							
Dressed (kippers) - Habillé (légèrement fumé) ..	-	-	x	x	x	-	-
Other frozen smoked - Autres, fumés et congelés ..	x	x	x	9	x	3	-
Frozen smoked fish - Total - Poissons fumés et congelés	x	x	8	x	x	3	-
Frozen bait and animal feed - Boëtte et aliments pour animaux, congelés:							
Bait - Boëtte:							
Herring - Hareng	69	547	x	2,510	1,381	735	x
Mackerel - Maquereau	81	40	107	59	x	278	x
Squid - Encornet	349	910	450	x	808	x	217
Capelin - Capelan	-	x	99	333	-	273	241
Other - Autres	x	-	x	249	248	-	-
Animal feed - Aliments pour animaux	x	x	x	x	1,096	x	x
Frozen bait and animal feed - Total - Boëtte et aliments pour animaux, congelés	555	3,906	3,186	9,148	x	3,116	2,757
All types - Total - Tous genres	24,717	31,715	96,323	117,658	20,045	22,479	24,125

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 2. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Newfoundland - Concluded

TABEAU 2. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Terre-Neuve - fin

Area and species - Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	July - Juillet		Year-to-date - Total cumulatif		July 31 - 31 juillet		June 30 - 30 juin
	1976	1977 ^P	1976	1977 ^P	1976	1977 ^P	1977
	metric - tonnes - métriques						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Concluded - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés) - fin:							
Pelagic and estuarial - Poissons pélagiques et d'estuaire:							
Herring (excluding bait) - Hareng (sauf boëtte):							
Round - Entier	74	39	817	3 851	328	27	384
Fillets - Filets	80	5	1 733	2 559	342	13	423
Mackerel, round or dressed (excluding bait) - Maquereau entier ou habillé (sauf boëtte)	4	15	4	(1)	3	42	125
Salmon, Atlantic - Saumon de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé	(1)	(1)	(1)	(1)	93	(1)	59
Smelts(3) - Éperlans(3):							
Round or dressed - Entiers ou habillés	-	-	-	-	(1)	-	-
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits	-	-	-	-	-	-	-
Other pelagic and estuarial - Autres poissons pélagiques et d'estuaire:							
Round or dressed - Entiers ou habillés	187	858	711	1 553	264	842	562
Fillets - Filets	-	-	x	1	x	-	6
Blocks and slabs - Blocs et dalles	x	7	x	1 730	x	18	43
All sea fish - Total - Tous poissons de mer	10 685	12 440	41 520	48 468	7 220	8 660	9 464
Frozen shellfish - Coquillages congelés:							
Crabs - Crabes	x	142	344	x	95	93	(1)
Lobsters - Homards:							
Whole - Entiers	x	x	(1)	x	x	(1)	(1)
Meat - Chair	-	-	-	-	-	-	-
Scallops - Pétoncles:							
Unbreaded - Non panés	-	x	-	x	-	(1)	(1)
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits ..	-	x	-	x	-	(1)	-
Shrimps - Crevettes	x	x	(1)	x	x	19	22
Other shellfish - Autres coquillages	x	-	372	2	34	10	204
Shellfish - Total - Coquillages	x	x	716	x	x	122	226
Frozen smoked fish - Poissons fumés et congelés:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Fillets - Filets	-	-	-	-	-	-	-
Sea herring - Hareng de mer:							
Dressed (kippers) - Habillé (légèrement fumé) ..	-	-	x	x	x	-	--
Other frozen smoked - Autres, fumés et congelés ..	x	x	x	3	x	1	-
Frozen smoked fish - Total - Poissons fumés et congelés	x	x	2	x	x	1	--
Frozen bait and animal feed - Boëtte et aliments pour animaux, congelés:							
Bait - Boëtte:							
Herring - Hareng	31	248	x	1 138	626	333	x
Mackerel - Maquereau	37	18	49	27	x	126	x
Squid - Encornet	158	413	204	x	367	x	98
Capelin - Capelan	-	x	45	151	-	124	109
Other - Autres	x	-	x	112	112	-	-
Animal feed - Aliments pour animaux	x	x	x	x	497	x	x
Frozen bait and animal feed - Total - Boëtte et aliments pour animaux, congelés	251	1 772	1 445	4 148	x	1 413	1 250
All types - Total - Tous genres	11 208	14 384	43 683	53 357	9 093	10 196	10 940

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 3. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Maritime Provinces

TABEAU 3. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, provinces des Maritimes

Area and species - Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	July - Juillet		Year-to-date - Total cumulatif		July 31 - 31 juillet		June 30 - 30 juin
	1976	1977 ^P	1976	1977 ^P	1976	1977 ^P	1977
	thousands of pounds - milliers de livres						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés):							
Groundfish - Poissons de fond:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Dressed - Habillée	53	35	219	35	31	(1)	-
Fillets - Filets	(1)	(1)	(1)	11,027	1,470	1,398	974
Blocks and slabs - Blocs et dalles	(1)	(1)	(1)	7,861	1,658	1,338	423
Flounders and soles(2) - Flets et soles(2):							
Dressed - Habillés	(1)	(1)	42	(1)	46	(1)	(1)
Fillets - Filets	681	(1)	4,888	4,061	534	796	842
Blocks and slabs - Blocs et dalles	108	282	747	1,067	99	207	165
Haddock - Églefin:							
Dressed - Habillé	-	-	-	(1)	-	-	-
Fillets - Filets	862	1,003	3,884	4,771	1,336	498	747
Blocks and slabs - Blocs et dalles	280	536	1,037	1,784	712	783	112
Halibut, Atlantic - Flétan de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)	15	(1)
Fillets - Filets	15	9	35	39	15	20	7
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-	-	-	-	-	-
Halibut, Pacific - Flétan du Pacifique:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	-	-	-
Fillets (filets) - Flèches (filets)	-	-	-	-	-	-	-
Other - Autres	-	-	-	-	-	-	-
Ocean catfish - Poisson-chat:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	-	-	-
Fillets - Filets	(1)	112	(1)	633	68	62	82
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-	2	146	-	(1)	-
Pollock - Gouberge:							
Dressed - Habillée	-	-	-	(1)	-	-	-
Fillets - Filets	560	243	3,078	3,504	1,521	454	375
Blocks and slabs - Blocs et dalles	717	679	2,631	2,706	1,433	776	77
Redfish (Ocean perch) - Perche rose:							
Dressed - Habillée	-	(1)	(1)	(1)	-	(1)	-
Fillets - Filets	(1)	2,411	13,632	4,657	1,400	847	705
Blocks and slabs - Blocs et dalles	(1)	20	(1)	60	(1)	11	22
Turbot (Greenland) - Turbot (Groënland):							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	-	-	-
Fillets - Filets	(1)	44	(1)	212	(1)	24	7
Blocks and slabs - Blocs et dalles	20	9	52	46	15	24	7
Other groundfish - Autres poissons de fond:							
Dressed - Habillés	11	418	215	930	17	270	113
Fillets - Filets	2,502	2,304	10,517	126	84	82	53
Blocks and slabs - Blocs et dalles	745	2,247	5,547	1,060	395	192	57
Portions, sticks, etc. - Portions, baguettes, etc.:							
Fish and chips - Poisson et frites							
Fillets - Filets	(1)	(1)	(1)	(1)	134	101	--
Portions:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	(1)	(1)	(1)	(1)	194	60	--
Raw, breaded - Crues, panées	(1)	(1)	(1)	(1)	121	(1)	--
Raw, unbreaded - Crues, non panées	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)	-	--
Sticks - Baguettes:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	(1)	(1)	(1)	(1)	223	(1)	--
Raw, breaded - Crues, panées	-	-	-	-	-	-	-
Raw, unbreaded - Crues, non panées	-	-	-	-	-	-	-
Other - Autres	1,111	1,364	9,907	10,092	291	826	-
Pelagic and estuarial - Poissons pélagiques et d'estuaire:							
Herring (excluding bait) - Hareng (sauf boîte):							
Round - Entier	(1)	1,340	1,565	4,218	128	551	518
Fillets - Filets	1,997	-	15,926	19,727	1,281	-	1,030
Mackerel - Maquereau:							
Round or dressed - Entier ou habillé	104	1,054	535	2,438	245	567	309
Salmon, Atlantic - Saumon de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 3. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Maritime Provinces - Continued

TABLEAU 3. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, provinces des Maritimes - suite

Area and species Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	July Juillet		Year-to-date Total cumulatif		July 31 31 juillet		June 30 30 juin
	1976	1977 ^P	1976	1977 ^P	1976	1977 ^P	1977
	metric - tonnes - métriques						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés):							
Groundfish - Poissons de fond:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Dressed - Habillée	24	16	99	16	14	(1)	-
Filets - Filets	(1)	(1)	(1)	5 002	667	634	442
Blocks and slabs - Blocs et dalles	(1)	(1)	(1)	3 566	752	607	192
Flounders and soles(2) - Flets et soles(2):							
Dressed - Habillés	(1)	(1)	19	(1)	21	(1)	(1)
Filets - Filets	309	(1)	2 217	1 842	242	361	382
Blocks and slabs - Blocs et dalles	49	128	340	484	45	94	75
Haddock - Églefin:							
Dressed - Habillé	-	-	-	(1)	-	-	-
Filets - Filets	391	455	1 762	2 164	606	226	339
Blocks and slabs - Blocs et dalles	127	243	470	809	323	355	51
Halibut, Atlantic - Flétan de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)	7	(1)
Filets - Filets	7	4	16	18	7	9	3
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-	-	-	-	-	-
Halibut, Pacific - Flétan du Pacifique:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	-	-	-
Flitches (filets) - Flèches (filets)	-	-	-	-	-	-	-
Other - Autres	-	-	-	-	-	-	-
Ocean catfish - Poisson-chat:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	-	-	-
Filets - Filets	(1)	51	(1)	288	31	28	40
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-	1	66	-	(1)	-
Pellack - Coberge:							
Dressed - Habillée	-	-	-	(1)	-	-	-
Filets - Filets	254	110	1 397	1 589	690	206	170
Blocks and slabs - Blocs et dalles	325	308	1 192	1 227	650	352	35
Redfish (Ocean perch) - Perche rose:							
Dressed - Habillée	-	(1)	(1)	(1)	-	(1)	-
Filets - Filets	(1)	1 107	6 183	2 112	635	384	320
Blocks and slabs - Blocs et dalles	(1)	9	(1)	27	(1)	5	10
Turbot (Greenland) - Turbot (Groënland):							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	-	-	-
Filets - Filets	(1)	20	(1)	96	(1)	11	3
Blocks and slabs - Blocs et dalles	9	4	24	21	7	11	3
Other groundfish - Autres poissons de fond:							
Dressed - Habillés	5	190	97	423	8	122	51
Filets - Filets	1 135	1 045	4 772	58	38	37	24
Blocks and slabs - Blocs et dalles	338	1 019	2 517	481	179	87	26
Portions, sticks, etc. - Portions, baguettes, etc.:							
Fish and chips - Poissons et frites	(1)	(1)	(1)	(1)	61	46	--
Portions:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	(1)	(1)	(1)	(1)	88	27	--
Raw, breaded - Crues, panées	(1)	(1)	(1)	(1)	55	(1)	--
Raw, unbreaded - Crues, non panées	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)	-	--
Sticks - Baguettes:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	(1)	(1)	(1)	(1)	101	(1)	--
Raw, breaded - Crues, panées	-	-	-	-	-	-	-
Raw, unbreaded - Crues, non panées	-	-	-	-	-	-	-
Other - Autres	504	619	4 493	4 579	132	375	-
Pelagic and estuarial - Poissons pélagiques et d'estuaire:							
Herring (excluding bait) - Hareng (sauf boîte):							
Round - Entier	(1)	608	711	1 913	58	250	235
Filets - Filets	906	-	7 224	8 948	581	-	467
Mackerel - Maquereau:							
Round or dressed - Entier ou habillé	47	478	242	1 106	111	257	140
Salmon, Atlantic - Saumon de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 3. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Maritime Provinces - Continued

TABLEAU 3. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, provinces des Maritimes - suite

Area and species - Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	July - Juillet		Year-to-date - Total cumulatif		July 31 - 31 juillet		June 30 - 30 juin
	1976	1977 ^P	1976	1977 ^P	1976	1977 ^P	1977
	thousands of pounds - milliers de livres						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Concluded - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés) - fin Pelagic and estuarial - Concluded - Poissons pé- lagiques et d'estuaire - fin:							
Salmon Pacific - Total - Saumon du Pacifique							
Chum, dressed - Kêta, habillé	-	-	-	-	-	-	-
Coho, dressed - Coho, habillé	-	-	-	-	-	-	-
Unclassified (all forms) - Non classé (toutes formes)	-	-	-	-	-	-	-
Salmon Pacific - Total - Saumon du Pacifique	-	-	-	-	-	-	-
Smelts(3) - Éperlans(3):							
Round or dressed - Entiers ou habillés	-	(1)	(1)	(1)	317	(1)	-
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits	-	(1)	(1)	(1)	-	(1)	(1)
Swordfish - Espadon:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	-	-	-
Filets (slabs) - Filets (dalles)	-	-	-	-	-	-	-
Tuna - Thon:							
Dressed - Habillé	x	(1)	x	(1)	x	3,060	(1)
Filets (slabs) - Filets (dalles)	-	-	-	-	-	-	-
Other pelagic and estuarial - Autres poissons pélagiques et d'estuaire:							
Round or dressed - Entiers ou habillés	159	4,329	2,076	20,504	141	289	577
Filets - Filets	-	3,609	128	4,032	20	631	24
Blocks and slabs - Blocs et dalles	x	2,557	x	3,114	x	271	11
All sea fish - Total - Tous poissons de mer	14,338	24,635	94,158	108,850	18,151	14,153	7,243
Frozen shellfish - Coquillages congelés:							
Crabs - Crabes	(1)	681	413	(1)	236	732	99
Lobsters - Homards:							
Whole - Entiers	(1)	240	593	857	106	498	(1)
Meat - Chair	(1)	240	(1)	359	476	174	(1)
Scallops - Pétoncles:							
Unbreaded - Non panés	(1)	3,183	(1)	(1)	1,790	481	483
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits ..	(1)	333	(1)	2,147	42	300	-
Other shellfish - Autres coquillages	2,076	163	10,760	10,560	183	199	93
Shellfish - Total - Coquillages	2,076	4,840	11,766	13,923	2,833	2,384	675
Frozen freshwater fish - Total - Poissons d'eau douce, congelés	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)
Frozen smoked fish - Poissons fumés et congelés:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Filets - Filets	x	(1)	x	(1)	148	57	-
Haddock - Églefin:							
Dressed (finnan haddie) - Habillé (finnan haddie)	x	(1)	x	(1)	18	(1)	-
Filets - Filets	-	-	x	-	-	-	-
Sea herring - Hareng de mer:							
Dressed (kippers) - Habillé (légèrement fumé) ..	x	62	x	(1)	55	174	4
Other frozen smoked - Autres poissons fumés et congelés	x	161	x	1,044	20	79	6
Frozen smoked fish - Total - Poissons fumés et congelés	104	223	940	1,044	241	310	10
Frozen bait and animal feed - Boëtte et aliments pour animaux, congelés:							
Bait - Boëtte:							
Herring - Hareng	84	(1)	1,429	x	721	(1)	423
Mackerel - Maquereau	359	1,360	2,229	4,203	1,429	1,612	2,363
Other - Autres	434	318	1,163	4,287	690	630	422
Animal feed - Aliments pour animaux	780	613	3,041	x	2,480	1,726	1,336
Frozen bait and animal feed - Total - Boëtte et aliments pour animaux, congelés	1,657	2,291	7,862	13,510	5,320	3,968	4,574
All types - Total - Tous genres	18,175	31,989	114,726	137,327	26,545	20,815	12,502

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 3. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Maritime Provinces - Concluded

TABLAU 3. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, provinces des Maritimes - fin

Area and species - Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	July - Juillet		Year-to-date - Total cumulatif		July 31 - 31 juillet		June 30 - 30 juin
	1976	1977 ^P	1976	1977 ^P	1976	1977 ^P	1977
	metric - tonnes - métriques						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Concluded - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés) - fin:							
Pelagic and estuarial - Concluded - Poissons pélagiques et d'estuaire - fin:							
Salmon, Pacific - Saumon du Pacifique:							
Chum, dressed - Kéta, habillé	-	-	-	-	-	-	-
Coho, dressed - Coho, habillé	-	-	-	-	-	-	-
Unclassified (all forms) - Non classé (toutes formes)	-	-	-	-	-	-	-
Salmon Pacific - Total - Saumon du Pacifique	-	-	-	-	-	-	-
Smelts(3) - Éperlans(3):							
Round or dressed - Entiers ou habillés	-	(1)	(1)	(1)	144	(1)	-
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits	-	(1)	(1)	(1)	-	(1)	(1)
Swordfish - Espadon:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	-	-	-
Filets (slabs) - Filets (dalles)	-	-	-	-	-	-	-
Tuna - Thon:							
Dressed - Habillé	x	(1)	x	(1)	x	1 388	(1)
Filets (slabs) - Filets (dalles)	-	-	-	-	-	-	-
Other pelagic and estuarial - Autres poissons pélagiques et d'estuaire:							
Round or dressed - Entiers ou habillés	72	1 964	941	9 301	64	131	262
Filets - Filets	-	1 637	58	1 829	9	286	11
Blocks and slabs - Blocs et dalles	x	1 160	x	1 413	x	123	5
All sea fish - Total - Tous poissons de mer	6 504	11 175	42 712	49 378	8 234	6 419	3 286
Frozen shellfish - Coquillages congelés:							
Crabs - Crabes	(1)	309	187	(1)	107	332	45
Lobsters - Homards:							
Whole - Entiers	(1)	109	269	389	48	226	(1)
Meat - Chair	(1)	109	(1)	163	216	79	(1)
Scallops - Pétoncles:							
Unbreaded - Non panés	(1)	1 444	(1)	(1)	812	218	219
Breaded, raw or cooked - Panés, crus et cuits ..	(1)	151	(1)	974	19	136	-
Other shellfish - Autres coquillages	941	74	4 880	4 790	83	90	42
Shellfish - Total - Coquillages	941	2 196	5 336	6 316	1 285	1 081	306
Frozen freshwater fish - Total - Poissons d'eau douce, congelés	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)
Frozen smoked fish - Poissons fumés et congelés:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Filets - Filets	x	(1)	x	(1)	67	26	-
Haddock - Églefin:							
Dressed (finnan haddie) - Habillé (finnan haddie)	x	(1)	x	(1)	8	(1)	-
Filets - Filets	-	-	-	-	-	-	-
Sea herring - Hareng de mer:							
Dressed (kippers) - Habillé (légèrement fumé) ..	x	28	x	(1)	25	79	2
Other frozen smoked - Autres poissons fumés et congelés	x	73	x	473	9	36	3
Frozen smoked fish - Total - Poissons fumés et congelés	47	101	427	473	109	141	5
Frozen bait and animal feed - Boëtte et aliments pour animaux, congelés:							
Bait - Boëtte:							
Herring - Hareng	38	(1)	649	x	327	(1)	192
Mackerel - Maquereau	163	617	1 011	1 907	648	731	1 072
Other - Autres	197	144	528	1 944	313	286	205
Animal feed - Aliments pour animaux	354	278	1 380	x	1 125	783	606
Frozen bait and animal feed - Total - Boëtte et aliments pour animaux, congelés	752	1 039	3 568	6 128	2 413	1 800	2 075
All types - Total - Tous genres	8 244	14 511	52 043	62 295	12 041	9 441	5 672

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 4. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Quebec
 TABLEAU 4. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Québec

Area and species - Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	July		Year-to-date		July 31		June 30
	Juillet		Total cumulatif		31 juillet		30 juin
	1976	1977 ^P	1976	1977 ^P	1976	1977 ^P	1977
	thousands of pounds - milliers de livres						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés):							
Groundfish - Poissons de fond:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Dressed - Habillée	x	(1)	x	(1)	51	80	(1)
Fillets - Filets	x	(1)	x	(1)	1,027	727	734
Blocks and slabs - Blocs et dalles	x	(1)	x	(1)	629	1,335	963
Flounders and soles(2) - Flets et soles(2):							
Dressed - Habillés	-	(1)	x	(1)	(1)	(1)	(1)
Fillets - Filets	x	(1)	x	(1)	537	768	688
Blocks and slabs - Blocs et dalles	x	(1)	x	(1)	(1)	(1)	(1)
Haddock - Églefin:							
Dressed - Habillé	-	-	x	-	(1)	(1)	20
Fillets - Filets	-	-	-	(1)	357	170	177
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-	-	(1)	(1)	(1)	-
Halibut, Atlantic - Flétan de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé	-	(1)	x	(1)	93	133	46
Fillets - Filets	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-	-	-	-	(1)	(1)
Halibut, Pacific - Flétan du Pacifique:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	(1)	79	73
Fitches (fillets) - Flèches (filets)	-	-	-	-	-	-	-
Steaks - Tranches	-	-	-	-	(1)	x	x
Blocks - Blocs	-	-	-	-	-	x	-
Other - Autres	-	-	-	-	-	-	-
Redfish (Ocean perch) - Perche rose:							
Dressed - Habillée	-	-	x	-	(1)	(1)	(1)
Fillets - Filets	x	(1)	x	(1)	(1)	577	715
Block and slabs - Blocs et dalles	x	(1)	x	(1)	(1)	(1)	(1)
Turbot (Greenland) - Turbot (Groënland):							
Dressed - Habillé	x	-	x	(1)	-	(1)	(1)
Fillets - Filets	x	-	x	(1)	125	203	97
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	(1)	x	(1)	(1)	-	-
Other groundfish - Autres poissons de fond:							
Dressed - Habillés	x	10	x	133	106	563	611
Fillets - Filets	x	1,735	x	4,730	1,254	133	123
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	1,186	x	4,684	460	1,386	1,114
Portions, sticks, etc. - Portions, baguettes, etc.:							
Fish and chips - Poisson et frites							
Fish and chips - Poisson et frites	x	x	x	(1)	x	893	562
Portions:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	-	x	x	(1)	x	718	455
Raw, breaded - Crues, panées	x	x	x	(1)	x	108	x
Raw, unbreaded - Crues, non panées	-	-	-	-	x	(1)	x
Sticks - Baguettes:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	x	x	x	(1)	62	594	171
Raw, breaded - Crues, panées	-	-	-	(1)	16	(1)	x
Raw, unbreaded - Crues, non panées	-	-	-	-	x	-	x
Other - Autres	x	x	x	10,709	x	103	x
Pelagic and estuarial - Poissons pélagiques et d'estuaire:							
Herring (excluding bait) - Hareng (sauf boîte):							
Round - Entier	-	x	-	-	9	113	(1)
Fillets - Filets	-	-	x	831	-	-	(1)
Mackerel - Maquereau:							
Round or dressed - Entier ou habillé	-	x	-	(1)	x	(1)	116
Salmon, Atlantic - Saumon de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé	-	-	x	(1)	14	39	33

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 4. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Quebec - Continued

TABLEAU 4. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Québec - suite

Area and species - Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	July - Juillet		Year-to-date - Total cumulatif		July 31 - 31 juillet		June 30 - 30 juin
	1976	1977 ^P	1976	1977 ^P	1976	1977 ^P	1977
	metric - tonnes - métriques						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés):							
Groundfish - Poissons de fond:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Dressed - Habillée	x	(1)	x	(1)	23	36	(1)
Filletts - Filets	x	(1)	x	(1)	466	330	333
Blocks and slabs - Blocs et dalles	x	(1)	x	(1)	285	606	437
Flounders and soles(2) - Flets et soles(2):							
Dressed - Habillés	x	(1)	x	(1)	(1)	(1)	(1)
Filletts - Filets	x	(1)	x	(1)	244	348	312
Blocks and slabs - Blocs et dalles	x	(1)	x	(1)	(1)	(1)	(1)
Haddock - Églefin:							
Dressed - Habillé	-	-	x	-	(1)	(1)	9
Filletts - Filets	-	-	-	(1)	162	77	80
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-	-	(1)	(1)	(1)	-
Halibut, Atlantic - Flétan de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé	-	(1)	x	(1)	42	60	21
Filletts - Filets	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-	-	-	-	(1)	(1)
Halibut, Pacific - Flétan du Pacifique:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	(1)	36	33
Filletts (fillers) - Flèches (filets)	-	-	-	-	-	-	-
Steaks - Tranches	-	-	-	-	(1)	x	x
Blocks - Blocs	-	-	-	-	-	x	-
Other - Autres	-	-	-	-	-	-	-
Redfish (Ocean perch) - Perche rose:							
Dressed - Habillée	-	-	x	-	(1)	(1)	(1)
Filletts - Filets	x	(1)	x	(1)	(1)	262	324
Blocks and slabs - Blocs et dalles	x	(1)	x	(1)	(1)	(1)	(1)
Turbot (Greenland) - Turbot (Groënland):							
Dressed - Habillé	x	-	x	(1)	-	(1)	(1)
Filletts - Filets	x	-	x	(1)	57	92	44
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	(1)	x	(1)	(1)	-	-
Other groundfish - Autres poissons de fond:							
Dressed - Habillés	x	4	x	59	47	255	276
Filletts - Filets	x	787	x	2 143	567	60	55
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	537	x	2 123	210	628	505
Portions, sticks, etc. - Portions, baguettes, etc.:							
Fish and chips - Poisson et frites							
Filletts:	x	x	x	(1)	x	405	255
Portions:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	-	x	x	(1)	x	326	206
Raw, breaded - Crues, panées	x	x	x	(1)	x	49	x
Raw, unbreaded - Crues, non panées	-	-	-	-	x	(1)	x
Sticks - Baguettes:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	x	x	x	(1)	28	269	78
Raw, breaded - Crues, panées	-	-	-	(1)	7	(1)	x
Raw, unbreaded - Crues, non panées	-	-	-	-	x	-	x
Other - Autres	x	x	x	4 856	x	47	x
Pelagic and estuarial - Poissons pélagiques et d'estuaire:							
Herring (excluding bait) - Hareng (sauf boîte):							
Round - Entier	-	x	-	-	4	51	(1)
Filletts - Filets	-	-	x	377	-	-	(1)
Mackerel - Maquereau:							
Round or dressed - Entier ou habillé	-	x	-	(1)	x	(1)	53
Salmon, Atlantic - Saumon de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé	-	-	x	(1)	6	18	15

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 4. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Quebec - Continued
 TABLEAU 4. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Québec - suite

Area and species - Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	July - Juillet		Year-to-date - Total cumulatif		July 31 - 31 juillet		June 30 - 30 juin
	1976	1977 ^P	1976	1977 ^P	1976	1977 ^P	1977
	thousands of pounds - milliers de livres						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Concluded - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés) - fin: Pelagic and estuarial - Concluded - Poissons pélagiques et d'estuaire - fin: Salmon, Pacific - Saumon du Pacifique: Chum - Kéta: Dressed - Habillé Filets - Filets Coho: Dressed - Habillé Steaks - Tranches Pink - Rose: Dressed - Habillé Spring, red - Quinнат rouge: Dressed - Habillé Unclassified - Non classé: All forms - Toutes formes	-	-	-	-	138	150	132
	-	-	-	-	-	-	(1)
	-	-	-	-	47	85	121
	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
	-	-	-	-	(1)	85	53
	-	-	-	-	99	149	110
Salmon Pacific - Total - Saumon du Pacifique	-	-	-	-	284	469	416
Smelts(3) - Éperlans(3): Round or dressed - Entiers ou habillés Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits Other pelagic and estuarial - Autres poissons pélagiques et d'estuaire: Round or dressed - Entiers ou habillés Filets - Filets Block and slabs - Bloc et dalles	-	-	-	-	152	92	81
	-	-	-	-	-	(1)	(1)
	x	-	x	669	x	133	118
	x	-	x	-	x	1	10
	-	-	-	375	-	-	-
All sea fish - Total - Tous poissons de mer	x	3,914	x	22,131	5,589	9,418	7,446
Frozen shellfish - Coquillages congelés: Crabs - Crabes Lobsters - Homards Scallops - Pétoncles: Unbreaded - Non panés Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits Shrimps - Crevettes Other shellfish - Autres coquillages	x	(1)	x	(1)	86	116	115
	x	(1)	x	(1)	377	640	545
	x	(1)	x	(1)	106	163	110
	-	-	-	-	12	19	12
	x	(1)	x	(1)	971	473	894
	x	389	x	2,494	116	121	571
Shellfish - Total - Coquillages	x	389	x	2,494	1,668	1,532	2,247
Frozen freshwater fish - Total - Poissons d'eau douce, congelés	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)
Frozen smoked fish - Poissons fumés et congelés: Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique: Filets - Filets Haddock - Églefin: Dressed (finnan haddie) - Habillé (finnan haddie) Sea herring - Hareng de mer: Dressed (kippers) - Habillé (légèrement fumé) Other frozen smoked - Autres poissons fumés et congelés	x	x	x	x	17	9	(1)
	-	-	-	-	x	(1)	x
	-	-	-	-	18	29	x
	x	-	x	-	26	91	40
Frozen smoked fish - Total - Poissons fumés et congelés	x	x	x	x	x	129	x
Frozen bait and animal feed - Boëtte et aliments pour animaux, congelés: Bait - Boëttes: Herring - Hareng Other - Autres Animal feed - Aliments pour animaux	-	-	x	x	x	x	x
	x	3	x	213	x	20	x
	-	x	x	x	x	x	x
Frozen bait and animal feed - Total - Boëtte et aliments pour animaux, congelés	x	x	x	x	x	122	x
All types - Total - Tous genres	x	4,355	x	25,925	7,376	11,201	9,945

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 4. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Quebec - Concluded
 TABLEAU 4. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Québec - fin

Area and species - Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	July		Year-to-date		July 31		June 30
	Juillet		Total cumulatif		31 juillet		30 juin
	1976	1977 ^P	1976	1977 ^P	1976	1977 ^P	1977
	metric - tonnes - métriques						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Concluded - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés) - fin:							
Pelagic and estuarial - Concluded - Poissons pélagiques et d'estuaire - fin:							
Salmon, Pacific - Saumon du Pacifique:							
Chum - Kéta:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	63	68	60
Filets - Filets	-	-	-	-	-	-	(1)
Coho:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	21	39	55
Steaks - Tranches	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Pink - Rose:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Spring, red - Quinnet rouge:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	(1)	39	24
Unclassified - Non classé:							
All forms - Toutes formes	-	-	-	-	45	67	50
Salmon Pacific - Total - Saumon du Pacifique	-	-	-	-	129	213	189
Smelts(3) - Éperlans(3):							
Round or dressed - Entiers ou habillés	-	-	-	-	69	42	37
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits	-	-	-	-	-	(1)	(1)
Other pelagic and estuarial - Autres poissons pélagiques et d'estuaire:							
Round or dressed - Entiers ou habillés	x	-	x	303	x	60	53
Filets - Filets	x	-	x	-	x	-	4
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-	-	170	-	-	-
All sea fish - Total - Tous poissons de mer	x	1 773	x	10 031	2 532	4 270	3 375
Frozen shellfish - Coquillages congelés:							
Crabs - Crabes	x	(1)	x	(1)	39	53	52
Lobsters - Homards	x	(1)	x	(1)	171	290	247
Scallops - Pétoncles:							
Unbreaded - Non panés	x	(1)	x	(1)	48	74	50
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits	-	-	-	-	5	9	5
Shrimps - Crevettes	x	(1)	x	(1)	440	215	406
Other shellfish - Autres coquillages	x	177	x	1 131	53	55	259
Shellfish - Total - Coquillages	x	177	x	1 131	756	696	1 019
Frozen freshwater fish - Total - Poissons d'eau douce, congelés	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)
Frozen smoked fish - Poissons fumés et congelés:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Filets - Filets	x	x	x	x	8	4	(1)
Haddock - Eglefin:							
Dressed (finnan haddie) - Habillé (finnan haddie)	-	-	-	-	x	(1)	x
Sea herring - Hareng de mer:							
Dressed (kippers) - Habillé (légèrement fumé) ..	-	-	-	-	8	13	x
Other frozen smoked - Autres poissons fumés et congelés	x	-	x	-	11	41	19
Frozen smoked fish - Total - Poissons fumés et congelés	x	x	x	x	x	58	x
Frozen bait and animal feed - Boëtte et aliments pour animaux, congelés:							
Bait - Boëtte:							
Herring - Hareng	-	-	x	x	x	x	x
Other - Autres	x	1	x	96	x	9	x
Animal feed - Aliments pour animaux	-	x	x	x	x	x	x
Frozen bait and animal feed - Total - Boëtte et aliments pour animaux, congelés	x	x	x	x	x	55	x
All types - Total - Tous genres	x	1 974	x	11 751	3 341	5 079	4 509

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 5. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Ontario
 TABLEAU 5. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Ontario

Area and species Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	July - Juillet		Year-to-date - Total cumulatif		July 31 - 31 juillet		June 30 - 30 juin
	1976	1977 ^P	1976	1977 ^P	1976	1977 ^P	1977
	thousands of pounds - milliers de livres						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés):							
Groundfish - Poissons de fond:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Dressed - Habillée	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Fillets - Filets	-	-	-	-	(1)	333	279
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-	-	(1)	(1)	(1)	(1)
Flounders and soles(2) - Flets et soles(2):							
Dressed - Habillés	-	-	-	-	(1)	(1)	254
Fillets - Filets	-	-	-	-	225	453	140
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-	-	-	-	-	-
Haddock - Églefin:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	-	-	(1)
Fillets - Filets	-	-	-	-	88	161	163
Halibut, Atlantic - Flétan de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	87	(1)	-
Fillets - Filets	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Halibut, Pacific - Flétan du Pacifique:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	243	402	437
Fillets (filets) - Flèches (filets)	-	-	-	-	(1)	390	387
Steaks - Tranches	-	-	-	-	(1)	(1)	36
Blocks - Blocs	-	-	-	-	-	-	-
Other - Autres	-	-	-	-	-	25	7
Redfish (Ocean perch) - Perche rose:							
Dressed - Habillée	-	-	-	-	-	-	-
Fillets - Filets	-	-	-	-	21	(1)	33
Other groundfish - Autres poissons de fond:							
Dressed - Habillés	-	-	-	-	300	126	41
Fillets - Filets	-	-	-	-	917	164	103
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	51	-	514	193	92	157
Portions, sticks, etc. - Portions, baguettes, etc.:							
Fish and chips - Poisson et frites							
Portions:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	-	-	-	-	65	110	108
Raw, breaded - Crues, panées	-	-	-	-	7	5	(1)
Raw, unbreaded - Crues, non panées	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Sticks - Baguettes:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	-	-	-	-	(1)	73	86
Raw, breaded - Crues, panées	-	-	-	-	5	(1)	(1)
Raw, unbreaded - Crues, non panées	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Other - Autres	-	-	-	-	182	85	76
Pelagic and estuarial - Poissons pélagiques et d'estuaire:							
Herring (excluding bait) - Hareng (sauf boîte):							
Round - Entier	-	-	-	-	47	16	(1)
Fillets - Filets	-	-	-	-	x	(1)	(1)
Mackerel - Maquereau:							
Round - Entier	-	-	-	-	209	96	96
Salmon, Atlantic - Saumon de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	x	(1)	(1)
Salmon, Pacific - Saumon du Pacifique:							
Chum - Kéta:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	103	-	63
Fillets - Filets	-	-	-	-	-	-	(1)
Steaks - Tranches	-	-	-	-	-	-	(1)
Coho:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	(1)	-	60
Steaks - Tranches	-	-	-	-	(1)	-	(1)
Pink - Rose:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	(1)	-	(1)
Spring, pink - Quinnet rose:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	-	-	(1)

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 5. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Ontario - Continued
 TABLEAU 5. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Ontario - suite

Area and species - Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	July - Juillet		Year-to-date - Total cumulatif		July 31 - 31 juillet		June 30 - 30 juin
	1976	1977 ^P	1976	1977 ^P	1976	1977 ^P	1977
	metric - tonnes - métriques						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés):							
Groundfish - Poissons de fond:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Dressed - Habillée	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Fillets - Filets	-	-	-	-	(1)	151	127
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-	-	(1)	(1)	(1)	(1)
Flounders and soles(2) - Flets et soles(2):							
Dressed - Habillés	-	-	-	-	(1)	(1)	115
Fillets - Filets	-	-	-	-	102	205	64
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-	-	-	-	-	-
Haddock - Églefin:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	-	-	(1)
Fillets - Filets	-	-	-	-	40	73	74
Halibut, Atlantic - Flétan de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	39	(1)	-
Fillets - Filets	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Halibut, Pacific - Flétan du Pacifique:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	110	182	198
Flitches (fillets) - Flèches (filets)	-	-	-	-	(1)	177	176
Steaks - Tranches	-	-	-	-	(1)	(1)	16
Blocks - Blocs	-	-	-	-	-	-	-
Other - Autres	-	-	-	-	-	11	3
Redfish (Ocean perch) - Perche rose:							
Dressed - Habillée	-	-	-	-	-	-	-
Fillets - Filets	-	-	-	-	10	(1)	15
Other groundfish - Autres poissons de fond:							
Dressed - Habillés	-	-	-	-	136	57	19
Fillets - Filets	-	-	-	-	415	75	48
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	24	-	234	88	42	71
Portions, Sticks, etc. - Portions, baguettes, etc.:							
Fish and chips - Poisson et frites							
Fish and chips - Poisson et frites	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Portions:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	-	-	-	-	29	50	49
Raw, breaded - Crues, panées	-	-	-	-	3	2	(1)
Raw, unbreaded - Crues, non panées	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Sticks - Baguettes:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	-	-	-	-	(1)	33	39
Raw, breaded - Crues, panées	-	-	-	-	2	(1)	(1)
Raw, unbreaded - Crues, non panées	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Other - Autres	-	-	-	-	82	38	34
Pelagic and estuarial - Poissons pélagiques et d'estuaire:							
Herring (excluding bait) - Hareng (sauf boîte):							
Round - Entier	-	-	-	-	21	7	(1)
Fillets - Filets	-	-	-	-	x	(1)	(1)
Mackerel - Maquereau:							
Round - Entier	-	-	-	-	95	44	44
Salmon, Atlantic - Saumon de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	x	(1)	(1)
Salmon, Pacific - Saumon du Pacifique:							
Chum - Kéta:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	47	-	29
Fillets - Filets	-	-	-	-	-	-	(1)
Steaks - Tranches	-	-	-	-	-	-	(1)
Coho:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	(1)	-	27
Steaks - Tranches	-	-	-	-	(1)	-	(1)
Pink - Rose:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	(1)	-	(1)
Spring, pink - Quinnet rose:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	-	-	(1)

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 5. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Ontario - Continued

TABLEAU 5. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Ontario - suite

Area and species - Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	July - Juillet		Year-to-date - Total cumulatif		July 31 - 31 juillet		June 30 - 30 juin
	1976	1977 ^P	1976	1977 ^P	1976	1977 ^P	1977
	thousands of pounds - milliers de livres						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Concluded - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés) - fin: Pelagic and estuarial - Concluded - Poissons pélagiques et d'estuaire - fin: Salmon, Pacific - Concluded - Saumon du Pacifique - fin:							
Spring, red - Quinнат rouge:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	19	51	(1)
Fillets - Filets	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Spring, white - Quinнат blanc:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Unclassified - Non classé:							
All forms - Toutes formes	-	-	-	-	79	189	134
Salmon Pacific - Total - Saumon du Pacifique	-	-	-	-	201	240	257
Smelts(3) - Éperlans(3):							
Round or dressed - Entiers ou habillés	x	(1)	x	(1)	x	(1)	1,249
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits	x	(1)	x	(1)	x	(1)	(1)
Other pelagic and estuarial - Autres poissons pélagiques et d'estuaire:							
Round or dressed - Entiers ou habillés	-	3,507	-	9,640	x	2,101	505
Fillets - Filets	-	-	-	-	x	190	183
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-	-	-	-	-	-
All sea fish - Total - Tous poissons de mer	x	3,558	x	10,154	6,516	5,062	4,337
Frozen shellfish - Coquillages congelés:							
Crabs - Crabes	-	-	-	-	(1)	278	310
Lobsters - Homards	-	-	-	-	510	481	527
Scallops - Pétoncles:							
Unbreaded - Non panés	-	x	-	x	36	126	112
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits ..	x	x	x	x	43	43	30
Shrimps - Crevettes	-	x	x	x	627	580	602
Other shellfish - Autres coquillages	-	-	-	-	232	57	70
Shellfish - Total - Coquillages	x	x	x	x	1,448	1,565	1,651
Frozen freshwater fish - Total - Poissons d'eau douce, congelés	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)
Frozen smoked fish - Poissons fumés et congelés:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Fillets - Filets	-	-	-	-	x	180	83
Haddock - Églefin:							
Dressed (finnan haddie) - Habillé (finnan haddie)	-	-	-	-	x	(1)	17
Sea herring - Hareng de mer:							
Dressed (kippers) - Habillé (légèrement fumé) ..	-	-	-	-	x	36	50
Other frozen smoked - Autres poissons fumés et congelés	-	-	-	-	x	33	15
Frozen smoked fish - Total - Poissons fumés et congelés	-	-	-	-	x	249	165
Frozen bait and animal feed - Total - Boëtte et aliments pour animaux, congelés	x	x	x	x	x	236	178
All types - Total - Tous genres	x	3,790	x	11,525	8,299	7,112	6,591

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 5. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Ontario - Concluded
 TABLEAU 5. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Ontario - fin

Area and species - Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	July - Juillet		Year-to-date - Total cumulatif		July 31 - 31 juillet		June 30 - 30 juin
	1976	1977 ^P	1976	1977 ^P	1976	1977 ^P	1977
	metric - tonnes - métriques						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Concluded - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés) - fin:							
Pelagic and estuarial - Concluded - Poissons pélagiques et d'estuaire - fin:							
Salmon, Pacific - Concluded - Saumon du Pacifique - fin:							
Spring, red - Quinnet rouge:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	9	23	(1)
Filets - Filets	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Spring, white - Quinnet blanc:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Unclassified - Non classé:							
All forms - Toutes formes	-	-	-	-	35	87	60
Salmon Pacific - Total - Saumon du Pacifique	-	-	-	-	91	110	116
Smelts(3) - Éperlans(3):							
Round or dressed - Entiers ou habillés	x	(1)	x	(1)	x	(1)	567
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits	x	(1)	x	(1)	x	(1)	(1)
Other pelagic and estuarial - Autres poissons pélagiques et d'estuaire:							
Round or dressed - Entiers ou habillés	-	1 591	-	4 373	x	953	231
Filets - Filets	-	-	-	-	x	86	83
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-	-	-	-	-	-
All sea fish - Total - Tous poissons de mer	x	1 615	x	4 607	2 953	2 296	2 089
Frozen shellfish - Coquillages congelés:							
Crabs - Crabes	-	-	-	-	(1)	126	141
Lobsters - Homards	-	-	-	-	231	218	239
Scallops - Pétoncles:							
Unbreaded - Non panés	-	x	-	x	16	57	51
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits ..	x	x	x	x	20	20	14
Shrimps - Crevettes	-	x	x	x	284	263	273
Other shellfish - Autres coquillages	-	-	-	-	105	26	32
Shellfish - Total - Coquillages	x	x	x	x	656	710	750
Frozen freshwater fish - Total - Poissons d'eau douce, congelés	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)
Frozen smoked fish - Poissons fumés et congelés:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Filets - Filets	-	-	-	-	x	82	38
Haddock - Églefin:							
Dressed (finnan haddie) - Habillé (finnan haddie)	-	-	-	-	x	(1)	8
Sea herring - Hareng de mer:							
Dressed (kippers) - Habillé (légèrement fumé) ..	-	-	-	-	x	16	23
Other frozen smoked - Autres poissons fumés et congelés	-	-	-	-	x	15	7
Frozen smoked fish - Total - Poissons fumés et congelés	-	-	-	-	x	113	76
Frozen bait and animal feed - Total - Boîte et alimentaires pour animaux, congelés	x	x	x	x	x	107	80
All types - Total - Tous genres	x	1 721	x	5 231	3 761	3 226	2 995

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 6. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Prairie Provinces and Northwest Territories

TABLEAU 6. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, provinces des Prairies et Territoires du Nord-Ouest

Area and species Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	July Juillet		Year-to-date Total cumulatif		July 31 31 juillet		June 30 30 juin
	1976	1977 ^P	1976	1977 ^P	1976	1977 ^P	1977
	thousands of pounds - milliers de livres						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés):							
Groundfish - Poissons de fond:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Dressed - Habillée	-	-	-	-	(1)	12	(1)
Fillets - Filets	-	-	-	-	205	86	111
Flounders and soles(2) - Flets et soles(2):							
Dressed - Habillés	-	-	-	-	(1)	4	6
Fillets - Filets	-	-	-	-	50	36	45
Haddock - Eglefin:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	(1)	(1)	-
Fillets - Filets	-	-	-	-	44	20	25
Halibut, Atlantic - Flétan de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Fillets - Filets	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-	-	-	-	-	-
Halibut, Pacific - Flétan du Pacifique:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	(1)	7	8
Fillets (fillets) - Flèches (filets)	-	-	-	-	(1)	-	x
Steaks - Tranches	-	-	-	-	10	1	2
Other - Autres	-	-	-	-	(1)	1	x
Redfish (Ocean perch) - Perche rose:							
Dressed - Habillée	-	-	-	-	(1)	(1)	3
Fillets - Filets	-	-	-	-	(1)	24	11
Other ground fish - Autres poissons de fond:							
Dressed - Habillés	-	-	-	-	144	52	50
Fillets - Filets	-	-	-	-	40	40	55
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-	-	-	-	2	-
Portions, sticks, etc. - Portions, baguettes, etc.:							
Fish and chips - Poisson et frites							
Fish and chips	-	-	-	-	15	17	17
Portions:							
Cooked, breaded - Cuites, panées							
Cooked, breaded	-	-	-	-	(1)	23	23
Raw, breaded - Crues, panées							
Raw, breaded	-	-	-	-	27	22	16
Raw, unbreaded - Crues, non panées							
Raw, unbreaded	-	-	-	-	(1)	3	3
Sticks - Baguettes:							
Cooked, breaded - Cuites, panées							
Cooked, breaded	-	-	-	-	9	12	32
Raw, breaded - Crues, panées							
Raw, breaded	-	-	-	-	1	5	4
Raw, unbreaded - Crues, non panées							
Raw, unbreaded	-	-	-	-	(1)	x	(1)
Other - Autres	-	-	-	-	53	10	17
Pelagic and estuarial - Poissons pélagiques et d'estuaire:							
Herring (excluding bait) - Hareng (sauf boëtte):							
Round - Entier							
Round - Entier	-	-	-	-	x	74	28
Fillets - Filets							
Fillets - Filets	-	-	-	-	x	x	x
Mackerel - Maquereau:							
Round - Entier							
Round - Entier	-	-	-	-	x	(1)	6
Salmon, Atlantic - Saumon de l'Atlantique:							
Round or dressed - Entier ou habillé							
Round or dressed	-	-	-	-	x	-	-
Salmon, Pacific - Saumon de Pacifique:							
Chum - Kéta:							
Dressed - Habillé							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	15	17	15
Fillets - Filets							
Fillets - Filets	-	-	-	-	-	(1)	(1)
Steaks - Tranches							
Steaks - Tranches	-	-	-	-	4	2	2
Coho:							
Dressed - Habillé							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	(1)	8	7
Steaks - Tranches							
Steaks - Tranches	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Pink - Rose:							
Dressed - Habillé							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	3	3	5
Spring, pink - Quinnet rose:							
Dressed - Habillé							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	-	(1)	-
Spring, red - Quinnet rouge:							
Dressed - Habillé							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	(1)	2	(1)
Fillets - Filets							
Fillets - Filets	-	-	-	-	-	-	-

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 6. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Prairie Provinces and Northwest Territories - Continued

TABLEAU 6. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, provinces des Prairies et Territoires du Nord-Ouest - suite

Area and species Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	July - Juillet		Year-to date - Total cumulatif		July 31 - 31 juillet		June 30 - 30 juin
	1976	1977P	1976	1977P	1976	1977P	1977
	metric - tonnes - métriques						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés):							
Groundfish - Poissons de fond:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Dressed - Habillée	-	-	-	-	(1)	5	(1)
Fillets - Filets	-	-	-	-	93	39	50
Flounders and soles(2) - Flets et soles(2):							
Dressed - Habillés	-	-	-	-	(1)	2	3
Fillets - Filets	-	-	-	-	23	16	20
Haddock - Eglefin:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	(1)	(1)	-
Fillets - Filets	-	-	-	-	20	9	11
Halibut, Atlantic - Flétan de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Fillets - Filets	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-	-	-	-	-	-
Halibut, Pacific - Flétan du Pacifique:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	(1)	3	4
Flitches (fillets) - Flêches (filets)	-	-	-	-	(1)	-	x
Steaks - tranches	-	-	-	-	5	-	1
Other - Autres	-	-	-	-	(1)	-	x
Redfish (Ocean perch) - Perche rose:							
Dressed - Habillée	-	-	-	-	(1)	(1)	1
Fillets - Filets	-	-	-	-	(1)	11	5
Other groundfish - Autres poissons de fond:							
Dressed - Habillés	-	-	-	-	65	23	25
Fillets - Filets	-	-	-	-	18	17	24
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-	-	-	-	1	-
Portions, sticks, etc. - Portions, baguettes, etc.:							
Fish and chips - Poisson et frites	-	-	-	-	7	8	8
Portions:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	-	-	-	-	(1)	10	10
Raw, breaded - Crues, panées	-	-	-	-	12	10	7
Raw, unbreaded - Crues, non panées	-	-	-	-	(1)	1	1
Sticks - Baguettes:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	-	-	-	-	4	5	15
Raw, breaded - Crues, panées	-	-	-	-	-	2	2
Raw, unbreaded - Crues, non panées	-	-	-	-	(1)	x	(1)
Other - Autres	-	-	-	-	24	5	7
Pelagic and estuarial - Poissons pélagiques et d'estuaire:							
Herring (excluding bait) - Hareng (sauf boîte):							
Round - Entier	-	-	-	-	x	34	13
Fillets - Filets	-	-	-	-	x	x	x
Mackerel - Maquereau:							
Round - Entier	-	-	-	-	x	(1)	3
Salmon, Atlantic - Saumon de l'Atlantique:							
Round or dressed - Entier ou habillé	-	-	-	-	x	-	-
Salmon, Pacific - Saumon du Pacifique:							
Chum - Kéta:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	7	8	7
Fillets - Filets	-	-	-	-	-	(1)	(1)
Steaks - Tranches	-	-	-	-	2	1	1
Coho:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	(1)	4	3
Steaks - Tranches	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Pink - Rose:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	1	1	2
Spring, pink - Quinnet rose:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	-	(1)	-
Spring, red - Quinnet rouge:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	(1)	1	(1)
Fillets - Filets	-	-	-	-	-	-	-

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 6. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Prairie Provinces and Northwest Territories - Continued

TABLIÉAN 6. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, provinces des Prairies et Territoires du Nord-Ouest - suite

Area and species Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	July - Juillet		Year-to-date - Total cumulatif		July 31 - 31 juillet		June 30 - 30 juin
	1976	1977 ^P	1976	1977 ^P	1976	1977 ^P	1977
	thousands of pounds - milliers de livres						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Concluded - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés) - fin:							
Pelagic and estuarial - Concluded - Poissons pélagiques et d'estuaire - fin:							
Salmon, Pacific - Concluded - Saumon du Pacifique - fin:							
Spring, white - Quinnet blanc:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Unclassified - Non classé:							
All forms - Toutes formes	-	-	-	-	58	102	108
Salmon Pacific - Total - Saumon du Pacifique	-	-	-	-	80	134	137
Smelts(3) - Éperlans(3):							
Round or dressed - Entiers ou habillés	-	-	-	-	30	33	36
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits ..	-	-	-	-	1	(1)	x
Other pelagic and estuarial - Autres poissons pélagiques et d'estuaire:							
Round or dressed - Entiers ou habillés	-	-	-	-	x	7	4
Fillets - Filets	-	-	-	-	x	-	-
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-	-	-	-	-	-
All sea fish - Total - Tous poissons de mer	-	-	-	-	862	667	647
Frozen Shellfish - Coquillages congelés:							
Crabs - Crabes	-	-	-	-	x	29	35
Lobsters - Homards	-	-	-	-	x	80	87
Scallops - Pétoncles:							
Unbreaded - Non panés	-	-	-	-	13	(1)	(1)
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits ..	-	-	-	-	6	(1)	10
Shrimps - Crevettes	-	-	-	-	x	227	297
Other shellfish - Autres coquillages	-	-	-	-	8	64	61
Shellfish - Total - Coquillages	-	-	-	-	x	400	490
Frozen freshwater fish - Total - Poissons d'eau douce, congelés	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)
Frozen smoked Fish - Poissons fumés et congelés:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Fillets - Filets	-	-	-	-	41	7	8
Haddock - Églefin:							
Dressed (finnan haddie) - Habillé (finnan haddie)	-	-	-	-	x	(1)	x
Sea herring - Hareng de mer:							
Dressed (kippers) - Habillé (légèrement fumé) ..	-	-	-	-	x	3	4
Other frozen smoked - Autres fumés et congelés ...	-	-	-	-	25	14	x
Frozen smoked fish - Total - Poisson fumés et congelés	-	-	-	-	x	24	x
Frozen bait and animal feed - Total - Boîte et aliments pour animaux, congelés	-	-	-	-	x	72	x
All types - Total - Tous genres	-	-	-	-	1,342	1,163	1,240

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 6. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Prairie Provinces and Northwest Territories - Concluded

TABLEAU 6. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, provinces des Prairies et Territoires du Nord-Ouest - fin

Area and species - Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	July - Juillet		Year-to-date - Total cumulatif		July 31 - 31 juillet		June 30 - 30 juin
	1976	1977P	1976	1977P	1976	1977P	1977
	metric - tonnes - métriques						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Concluded - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés) - fin:							
Pelagic and estuarial - Concluded - Poissons pélagiques et d'estuaire - fin:							
Salmon, Pacific - Concluded - Saumon du Pacifique - fin:							
Spring, white - Quinnet blanc:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Unclassified - Non classé:							
All forms - Toutes formes	-	-	-	-	26	46	48
Salmon Pacific - Total - Saumon du Pacifique	-	-	-	-	36	61	61
Smeits(3) - Éperlans(3):							
Round or dressed - Entiers ou habillés	-	-	-	-	14	15	16
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits	-	-	-	-	--	(1)	x
Other pelagic and estuarial - Autres poissons pélagiques et d'estuaire:							
Round or dressed - Entiers ou habillés	-	-	-	-	x	3	2
Fillets - Filets	-	-	-	-	x	-	-
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-	-	-	-	-	-
All sea fish - Total - Tous poissons de mer	-	-	-	-	390	299	291
Frozen shellfish - Coquillages congelés:							
Crabs - Crabes	-	-	-	-	x	13	16
Lobsters - Homards	-	-	-	-	x	37	40
Scallops - Pétoncles:							
Unbreaded - Non panés	-	-	-	-	6	(1)	(1)
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits ..	-	-	-	-	3	(1)	5
Shrimps - Crevettes	-	-	-	-	x	103	135
Other shellfish - Autres coquillages	-	-	-	-	4	29	28
Shellfish - Total - Coquillages	-	-	-	-	x	182	224
Frozen freshwater fish - Total - Poissons d'eau douce, congelés	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)
Frozen smoked fish - Poissons fumés et congelés:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Fillets - Filets	-	-	-	-	19	3	4
Haddock - Églefin:							
Dressed (finnan haddie) - Habillé (finnan haddie)	-	-	-	-	x	(1)	x
Sea herring - Hareng de mer:							
Dressed (kippers) - Habillé (légèrement fumé) ..	-	-	-	-	x	1	2
Other frozen smoked - Autres fumés et congelés ...	-	-	-	-	12	5	x
Frozen smoked fish - Total - Poissons fumés et congelés	-	-	-	-	x	9	x
Frozen bait and animal feed - Total - Boîte et aliments pour animaux, congelés	-	-	-	-	x	32	x
All types - Total - Tous genres	-	-	-	-	609	522	561

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 7. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, British Columbia

TABLEAU 7. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Colombie-Britannique

Area and species — Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	July — Juillet		Year-to-date — Total cumulatif		July 31 — 31 juillet		June 30 — 30 juin
	1976	1977 ^P	1976	1977 ^P	1976	1977 ^P	1977
	thousands of pounds - milliers de livres						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés):							
Groundfish - Poissons de fond:							
Cod, Pacific - Morue du Pacifique:							
Dressed - Habillée	173	101	743	372	608	374	469
Fillets - Filets	511	470	1,862	1,682	443	393	324
Blocks and slabs - Blocs et dalles	(1)	(1)	(1)	(1)	941	(1)	(1)
Flounders and soles(2) - Flèts et soles(2):							
Dressed - Habillés	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)	9	x
Fillets - Filets	(1)	305	(1)	(1)	584	344	397
Haddock - Eglefin:							
Fillets - Filets	-	-	-	-	-	-	-
Halibut, Pacific - Flétan du Pacifique:							
Dressed - Habillé	1,713	1,365	5,895	3,186	5,233	2,849	1,365
Flitches (fillets) - Flèches (filets)	(1)	2	(1)	12	28	17	(1)
Steaks - Tranches	(1)	x	(1)	(1)	(1)	34	(1)
Blocks - Blocs	(1)	48	(1)	100	(1)	49	(1)
Other - Autres	(1)	-	(1)	116	(1)	2	77
Other groundfish - Autres poissons de fond:							
Dressed - Habillés	63	84	198	290	220	37	68
Fillets - Filets	814	247	2,990	5,051	517	780	559
Blocks and slabs - Blocs et dalles	769	816	1,762	1,448	549	1,079	481
Portions, sticks, etc. - Portions, baguettes, etc.:							
Fish and chips - Poisson et frites	-	x	x	(1)	(1)	(1)	(1)
Portions:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	x	x	x	(1)	(1)	(1)	(1)
Raw, breaded - Crues, panées	x	-	x	(1)	(1)	(1)	(1)
Raw, unbreaded - Crues, non panées	x	x	x	(1)	(1)	(1)	(1)
Sticks - Baguettes:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	x	x	x	(1)	(1)	(1)	(1)
Raw, breaded - Crues, panées	-	-	-	-	-	-	(1)
Raw, unbreaded - Crues, non panées	-	-	x	-	(1)	-	-
Other - Autres	-	-	-	2,377	468	497	584
Pelagic and estuarial - Poissons pélagiques et d'estuaire:							
Herring (excluding bait) - Hareng (sauf boîte):							
Round - Entier	-	-	x	30,863	x	406	501
Fillets - Filets	-	-	x	43	x	(1)	x
Salmon, Pacific - Saumon du Pacifique:							
Chum - Kéta:							
Dressed - Habillé	1,183	1,564	1,208	1,878	1,390	2,026	668
Fillets - Filets	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)
Steaks - Tranches	(1)	-	(1)	42	(1)	(1)	(1)
Coho:							
Dressed - Habillé	3,179	1,652	4,619	2,136	4,059	2,019	519
Steaks - Tranches	(1)	-	(1)	1	6	(1)	(1)
Pink - Rose:							
Dressed - Habillé	339	2,378	383	2,469	494	2,880	94
Sockeye - Rouge:							
Dressed - Habillé	525	1,293	790	1,902	573	1,490	452
Spring, pink - Quinmat rose:							
Dressed - Habillé	51	293	92	347	(1)	491	36
Spring, red - Quinmat rouge:							
Dressed - Habillé	1,826	722	4,430	2,755	3,333	1,647	1,537
Fillets - Filets	(1)	-	(1)	-	(1)	-	(1)
Spring, white - Quinmat blanc:							
Dressed - Habillé	336	417	722	850	624	672	419
Unclassified - Non classé:							
All forms - Toutes formes	74	492	160	618	143	769	257
Salmon Pacific - Total - Saumon du Pacifique	7,513	8,811	12,404	12,998	10,622	11,994	3,982

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 7. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, British Columbia - Continued

TABLEAU 7. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Colombie-Britannique - suite

Area and species - Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	July - Juillet		Year-to-date - Total cumulatif		July 31 - 31 juillet		June 30 - 30 juin
	1976	1977 ^P	1976	1977 ^P	1976	1977 ^P	1977
	metric - tonnes - métriques						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés):							
Groundfish - Poissons de fond:							
Cod, Pacific - Morue du Pacifique:							
Dressed - Habillée	78	46	337	169	276	170	213
Fillets - Filets	232	213	844	764	201	178	147
Blocks and slabs - Blocs et dalles	(1)	(1)	(1)	(1)	427	(1)	(1)
Flounders and soles(2) - Flets et soles(2):							
Dressed - Habillés	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)	4	x
Fillets - Filets	(1)	138	(1)	(1)	265	156	180
Haddock - Églefin:							
Fillets - Filets	-	-	-	-	-	-	-
Halibut, Pacific - Flétan du Pacifique:							
Dressed - Habillé	777	619	2 674	1 445	2 374	1 292	619
Flitches (fillets) - Flèches (filets)	(1)	1	(1)	6	13	8	(1)
Steaks - Tranches	(1)	x	(1)	(1)	(1)	15	(1)
Blocks - Blocs	(1)	22	(1)	46	(1)	22	(1)
Other - Autres	(1)	--	(1)	52	(1)	1	35
Other groundfish - Autres poissons de fond:							
Dressed - Habillés	28	38	88	130	98	16	30
Fillets - Filets	369	244	1 355	2 293	236	355	254
Blocks and slabs - Blocs et dalles	348	240	797	656	249	488	191
Portions, sticks, etc. - Portions, baguettes, etc.:							
Fish and chips - Poisson et frites							
	-	x	x	(1)	(1)	(1)	(1)
Portions:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	x	x	x	(1)	(1)	(1)	(1)
Raw, breaded - Crues, panées	x	-	x	(1)	(1)	(1)	(1)
Raw, unbreaded - Crues, non panées	x	x	x	(1)	(1)	(1)	(1)
Sticks - Baguettes:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	x	x	x	(1)	(1)	(1)	(1)
Raw, breaded - Crues, panées	-	-	-	-	-	-	(1)
Raw, unbreaded - Crues, non panées	-	-	x	-	(1)	-	-
Other - Autres	-	-	-	1 078	212	225	265
Pelagic and estuarial - Poissons pélagiques et d'estuaire:							
Herring (excluding bait) - Hareng (sauf boëtte):							
Round - Entier	-	-	x	14 000	x	184	227
Fillets - Filets	-	-	x	20	x	(1)	x
Salmon, Pacific - Saumon du Pacifique:							
Chum - Kéta:							
Dressed - Habillé	537	709	548	852	630	919	303
Fillets - Filets	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)
Steaks - Tranches	(1)	-	(1)	19	(1)	(1)	(1)
Coho:							
Dressed - Habillé	1 442	749	2 095	969	1 841	916	235
Steaks - Tranches	(1)	-	(1)	-	3	(1)	(1)
Pink - Rose:							
Dressed - Habillé	154	1 079	174	1 120	224	1 306	43
Sockeye - Rouge:							
Dressed - Habillé	238	586	358	863	260	676	205
Spring, pink - Quinnot rose:							
Dressed - Habillé	23	133	42	158	(1)	223	16
Spring, red - Quinnot rouge:							
Dressed - Habillé	828	327	2 009	1 249	1 512	747	697
Fillets - Filets	(1)	-	(1)	-	(1)	-	(1)
Spring, white - Quinnot blanc:							
Dressed - Habillé	152	189	328	386	283	305	190
Unclassified - Non classé:							
All forms - Toutes formes	33	223	72	280	64	348	116
Salmon Pacific - Total - Saumon du Pacifique							
	3 407	3 995	5 626	5 896	4 817	5 440	1 805

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 7. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, British Columbia - Continued

TABLEAU 7. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Colombie-Britannique - suite

Area and species Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	July - Juillet		Year-to-date - Total cumulatif		July 31 - 31 juillet		June 30 - 30 juin
	1976	1977 ^P	1976	1977 ^P	1976	1977 ^P	1977
	thousands of pounds - milliers de livres						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Concluded - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés) - fin: Pelagic and estuarial - Concluded - Poissons pélagiques et d'estuaire - fin: Smelts(3) - Éperlans(3):							
Round or dressed - Entiers ou habillés	x	-	x	1	62	23	26
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits	-	-	-	-	-	-	-
Other pelagic and estuarial - Autres poissons pélagiques et d'estuaire:							
Round or dressed - Entiers ou habillés	-	-	x	1	x	23	28
Fillets - Filets	-	-	x	21	14	49	1
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-	x	-	-	-	-
All sea fish - Total - Tous poissons de mer	11,822	12,446	64,546	58,561	24,356	18,959	8,978
Frozen shellfish - Coquillages congelés:							
Crabs - Crabes	x	(1)	x	(1)	154	207	(1)
Scallops - Pétoncles:							
Unbreaded - Non panés	-	-	-	-	-	-	-
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits ..	-	-	-	-	-	-	-
Shrimps - Crevettes	x	(1)	x	(1)	150	224	281
Other shellfish - Autres coquillages	x	120	272	1,793	196	171	397
Shellfish - Total - Coquillages	78	120	396	1,793	500	602	678
Frozen freshwater fish - Total - Poissons d'eau douce, congelés	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)
Frozen smoked fish - Poissons fumés et congelés:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Fillets - Filets	-	-	-	-	(1)	4	(1)
Cod, Pacific - Morue du Pacifique:							
Dressed - Habillée	x	11	116	190	10	12	(1)
Fillets - Filets	x	12	x	125	13	7	4
Haddock - Églefin:							
Dressed (finnan haddie) - Habillé (finnan haddie)	-	-	-	(1)	-	-	-
Salmon - Saumon:							
Fillets - Filets	x	(1)	x	(1)	91	75	86
Sea herring - Hareng de mer:							
Dressed (kippers) - Habillé (légèrement fumé) ..	x	(1)	x	(1)	11	10	9
Other frozen smoked - Autres fumés et congelés ...	-	46	x	330	5	2	303
Frozen smoked fish - Total - Poissons fumés et congelés	x	69	x	645	130	110	402
Frozen bait and animal feed - Boëtte et aliments pour animaux, congelés:							
Bait - Boëtte:							
Herring - Hareng	-	x	20	x	333	397	476
Other - Autres	x	45	x	335	x	91	x
Animal feed - Aliments pour animaux	x	x	x	x	x	70	x
Frozen bait and animal feed - Total - Boëtte et aliments pour animaux, congelés	x	189	x	777	620	558	602
All types - Total - Tous genres	12,089	12,824	66,047	61,776	25,606	20,229	10,660

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 7. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, British Columbia - Concluded
 TABLEAU 7. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Colombie-Britannique - fin

Area and species - Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	July - Juillet		Year-to-date - Total cumulatif		July 31 - 31 juillet		June 30 - 30 juin
	1976	1977 ^P	1976	1977 ^P	1976	1977 ^P	1977
	metric - tonnes - métriques						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Concluded - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés) - fin:							
Pelagic and estuarial - Concluded - Poissons pélagiques et d'estuaire - fin:							
Smelts(3) - Éperlans(3):							
Round or dressed - Entiers ou habillés	x	-	x	--	28	10	12
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits	-	-	-	-	-	-	-
Other pelagic and estuarial - Autres poissons pélagiques et d'estuaire:							
Round or dressed - Entiers ou habillés	-	-	x	--	x	10	13
Fillets - Filets	-	-	x	10	6	22	--
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-	x	-	-	-	-
All sea fish - Total - Tous poissons de mer	5 359	5 645	29 270	26 565	11 046	8 596	4 071
Frozen shellfish - Coquillage congelés:							
Crabs - Crabes	x	(1)	x	(1)	70	94	(1)
Scallops - Pêtoncles:							
Unbreaded - Non panés	-	-	-	-	-	-	-
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits ..	-	-	-	-	-	-	-
Shrimps - Crevettes	x	(1)	x	(1)	68	102	127
Other shellfish - Autres coquillages	x	54	122	812	89	78	181
Shellfish - Total - Coquillages	35	54	177	812	227	274	308
Frozen freshwater fish - Total - Poissons d'eau douce, congelés							
	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)
Frozen smoked fish - Poissons fumés et congelés:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Fillets - Filets	-	-	-	-	(1)	2	(1)
Cod, Pacific - Morue du Pacifique:							
Dressed - Habillée	x	5	52	86	5	5	(1)
Fillets - Filets	x	5	x	56	6	3	2
Haddock - Eglefin:							
Dressed (finnan haddie) - Habillé (finnan haddie)	-	-	-	(1)	-	-	-
Salmon - Saumon:							
Fillets - Filets	x	(1)	x	(1)	41	34	39
Sea herring - Hareng de mer:							
Dressed (kippers) - Habillé (légèrement fumé) ..	x	(1)	x	(1)	5	5	4
Other frozen smoked - Autres fumés et congelés ...	-	20	x	147	2	1	138
Frozen smoked fish - Total - Poissons fumés et congelés	x	30	x	289	59	50	183
Frozen bait and animal feed - Boëtte et aliments pour animaux, congelés:							
Bait - Boëtte:							
Herring - Hareng	-	x	10	x	151	180	216
Other - Autres	x	20	x	152	x	41	x
Animal feed - Aliments pour animaux	x	x	x	x	x	32	x
Frozen bait and animal feed - Total - Boëtte et aliments pour animaux, congelés	x	85	x	353	281	253	273
All types - Total - Tous genres	5 479	5 814	29 948	28 019	11 613	9 173	4 835

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

STATISTICS CANADA LIBRARY
BIBLIOTHEQUE STATISTIQUE CANADA



1010768998